



MPK49

USB/MIDI PERFORMANCE KEYBOARD

- ▶ **QUICKSTART MANUAL**
ENGLISH (5 - 15)
- ▶ **GUÍA DE INICIO RÁPIDO**
ESPAÑOL (19 - 29)
- ▶ **GUIDE D'UTILISATION RAPIDE**
FRANÇAIS (33 - 43)
- ▶ **KURZANLEITUNG**
DEUTSCH (47 - 57)
- ▶ **GUIDA RAPIDA**
ITALIANO (61 - 71)

TABLE OF CONTENTS

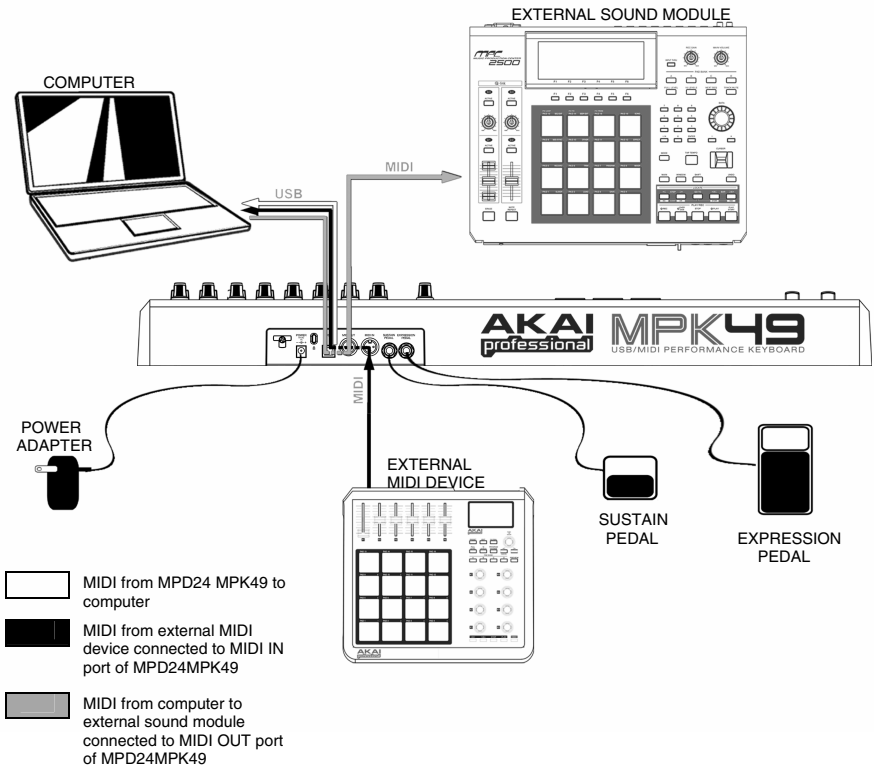
<i>INTRODUCTION</i>	5
<i>HOOKUP DIAGRAM</i>	5
<i>REAR PANEL OVERVIEW</i>	6
<i>FRONT PANEL OVERVIEW</i>	6
<i>ABOUT MODES</i>	8
<i>PRESET MODE</i>	9
<i>EDIT MODE</i>	10
<i>GLOBAL MODE</i>	12
<i>PROGRAM CHANGE MODE</i>	12
<i>FREQUENTLY ASKED QUESTIONS</i>	13
<i>TROUBLESHOOTING</i>	14
<i>TECHNICAL SPECIFICATIONS</i>	15
<i>CONTACT INFORMATION</i>	15

INTRODUCTION

This Quickstart Manual is intended to give you a brief overview of the functionality and features of the MPK49. In this manual you will find instructions on how to connect the MPK49 and how to use its basic features. For detailed information, we recommend reading the Operator's Manual included on the software CD. Enjoy!

HOOKUP DIAGRAM

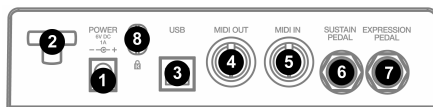
Please refer to the following scenario for connecting the MPK49.



1. Connect a USB cable from your computer to the MPK49. The unit will be powered through the USB connection. Alternatively, if you do not wish to use a computer in your setup or if you wish to power the MPK49 externally, please plug in a 6V-1A DC power adapter.
2. If you would like to use an external sound module, connect a 5-pin MIDI cable from the MIDI OUT of the MPK49 to the MIDI IN of the external device.
3. If you would like to use another MIDI controller in your setup, connect a 5-pin MIDI cable from the MIDI OUT of the controller to the MIDI IN of the MPK49.

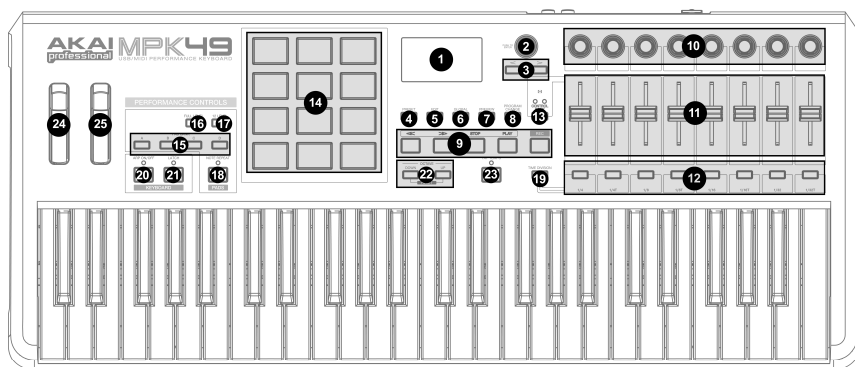
REAR PANEL OVERVIEW

- DC POWER ADAPTER INPUT** – Plug in a 6V-1A DC power adapter if you do not wish to power the MPK49 through the USB connection.
- POWER ADAPTER RESTRAINT** – You can secure the power adapter cord to this restraint to prevent accidental unplugging.
- USB CONNECTION** – Plug a standard USB cable into this outlet and into the USB port of your computer. The computer's USB port will provide power to the MPK49. This connection is used to send and receive MIDI data to and from your computer and may also be used to send MIDI data from your computer to a device attached to the MIDI OUT port of the MPK49.
- MIDI OUT** – Use a five-pin MIDI cable to connect the MIDI OUT of the MPK49 to the MIDI IN of an external device.




- MIDI IN** – Use a five-pin MIDI cable to connect the MIDI OUT of an external MIDI device to the MIDI IN of the MPK49.
- SUSTAIN PEDAL** – Connect a 1/4" TS sustain pedal to this input. We recommend using the Alesis Sustain Pedal.
- EXPRESSION PEDAL INPUT** – Connect a 1/4" TRS expression pedal to this input. We recommend using the Alesis F2 expression pedals.

FRONT PANEL OVERVIEW



- LCD** – The display is used for navigating menus, displaying data, and affecting change on MPK49's options and parameters.
- [VALUE]** (Push to Enter) – This dial is used to increment and decrement Presets, parameter values and settings. This dial also functions as an [ENTER] button when it is pressed down.
- [<] AND [>] BUTTONS** – These buttons are used to navigate through the fields of menus and options. The [<] button also functions as a [CANCEL] button.
- [PRESET]** – This button calls up Preset Mode. You can select and recall different Preset programs in this mode.
- [EDIT]** – This button calls up Edit Mode, which allows you to edit the behavior of the keyboard, pads, knobs, buttons, sliders and default settings for each preset.
- [GLOBAL]** – This button calls up Global Mode, where MIDI reset commands and global system preferences are set.
- [PREVIEW]** – This button allows you to see what value will be sent by a controller, without actually sending the value. This gives you precise control over your parameters and helps avoid erroneous controller data being sent to your devices due to the physical position of the controller. This is especially useful when switching between control banks where, for example, the physical position of a slider may not correspond to the last value sent by the controller. Holding down [PREVIEW] allows you to view the original value and adjust the physical position of the slider as necessary before transmitting any values.

8. **[PROGRAM CHANGE]** – Pressing this button will enter Program Change mode. In this mode, you can send a *Program Change* or *Program with Bank Change* message to a hardware or software module.
9. **TRANSPORT CONTROL BUTTONS** – These five buttons are dedicated buttons for sending transport control commands. The transport control buttons can be set to transmit either MMC (MIDI Machine Control), MMC/MIDI SysEx, MIDI START/STOP or pre-assigned MIDI CC values.
10. **8 ASSIGNABLE KNOBS** – Each 360-degree knob can be used to send continuous control data to a desktop audio workstation or external MIDI device.
11. **8 ASSIGNABLE SLIDERS** – Each slider can be used to send continuous control data to a desktop audio workstation or external MIDI device.
12. **8 ASSIGNABLE BUTTONS** – These buttons can be used as MIDI CC switches or Program Change switches. They can function in momentary or toggle modes. When [TIME DIVISION] has been activated, these 8 buttons are used to set the time division of the Arpeggiator and Note Repeat features.
13. **[CONTROL BANK]** – The MPK49 features 3 independent banks of continuous controllers. Effectively, this allows you to control up to 72 independent parameters with the knobs, sliders and buttons on the MPK49. The [CONTROL BANK] button is used to switch among the 3 banks. The LEDs above the button will reflect the currently selected control bank.
14. **12 MPC PRESSURE AND VELOCITY SENSITIVE PADS** – The pads can be used to trigger drum hits or samples on your software or hardware module. The pads are pressure and velocity sensitive, which makes them very responsive and intuitive to play.
15. **PAD BANK buttons** – These 4 buttons switch among pad banks A, B, C, D. Each bank can address a unique set of 12 sounds, giving you access of up to 48 different sounds you can trigger with the pads. The currently selected pad bank will be indicated on the LCD display 
16. **[FULL LEVEL]** – When [FULL LEVEL] is activated, the pads always play back at a maximum velocity (127), no matter how hard or soft you hit them.
17. **[12 LEVEL]** – When [12 LEVEL] is activated, you can use the 12 pads to change a selected sound's velocity in 12 steps. When you press the [12 LEVEL] button, the last pad that was hit gets mapped to all 12 pads. The pads will now output the same note number and pressure controller as the initial pad, but the velocity is fixed at the values shown in the diagram on the right, regardless of how hard you hit them. This allows you to have more control over the velocity of a sound.

110	120	127
78	89	100
45	56	67
12	23	34
18. **[NOTE REPEAT]** – Holding this button while striking a pad causes the pad to retrigger at a rate based on the current Tempo and Time Division settings. The Note Repeat feature can be synced to an internal or external MIDI Clock source. [NOTE REPEAT] can function as a latching or momentary button
19. **[TIME DIVISION]** – This button is used to specify the rate of the Note Repeat and Arpeggiator features. When [TIME DIVISION] is activated, you can press one of the 8 switches to specify a time division. [TIME DIVISION] can function as a momentary or toggle button.

Please note that while [TIME DIVISION] is active, the 8 assignable buttons will not function as MIDI CC or Program Change switches until [TIME DIVISION] has been de-activated.
20. **[ARP ON/OFF]** – This button enables and disables the internal Arpeggiator. The Arpeggiator will only function on notes being played on the keyboard. The Arpeggiator feature on the MPK49 works in conjunction with the Tempo and Time Division settings, which specify the rate of arpeggiation. Please note that the Arpeggiator can be synced either to an internal or external MIDI Clock source (such as a software DAW or a MIDI device).
21. **[LATCH]** – This button works in conjunction with the Arpeggiator. When the Arpeggiator is turned on and [LATCH] has been enabled, you can hold down a combination of keys -- the Arpeggiator will memorize and continue to arpeggiate these notes, even if you depress the keys. There are a couple of ways to use the [LATCH] function:
 - a. While holding down the keys, you can add more notes to the sequence by pressing down additional keys.
 - b. If you depress the keys, release them, and then press down a new combination of notes, the Arpeggiator will memorize and arpeggiate the new notes.
22. **[OCTAVE + / -]** – These buttons can be used to shift the keyboard's range up and down. The display will indicate which octave you have shifted to. If both buttons are pressed at the same time, the octave shift will reset to 0.
23. **[TAP TEMPO]** – This button allows you to tap in a new tempo. If the preset is reloaded, the tempo will revert to the saved tempo value. (Please note that a preset's default tempo can be set in Edit Mode). Tap Tempo does not work when the MPK49 is set to External sync.
24. **PITCH BEND WHEEL** – Transmits MIDI Pitch Bend information on a selected MIDI channel and port.
25. **MODULATION WHEEL** – This wheel can be used to transmit continuous controller data. By default, the modulation wheel will transmit MIDI CC #01.

ABOUT MODES

The MPK49 has four different modes of operation. Each mode can be accessed by pressing the corresponding button on the MPK49. Following is a short description of each mode:

Preset Mode

PRESET



This mode allows you to load, save and copy Presets. A Preset is a collection of information about how different sliders, knobs, and pads will behave. Using Presets allows you to save different configurations so you can quickly load them when you need them, without having to reprogram the MPK49 every time.

Edit Mode

EDIT



This mode allows you to edit the configuration of the MPK49. Edit Mode is a powerful tool for customizing your set-up. In this mode, you can make changes to how the keyboard, pads, knobs, sliders and other features are behaving. For example, you may wish to have a slider or a knob transmit only a limited range of MIDI data, or you may wish to have a pad that transmits on a different MIDI Channel. You can change these and other various parameters in Edit Mode. See the PRESET parameter table on page XX for a full listing of parameters.

Global Mode

GLOBAL



This mode allows you to set global parameters and make general changes to how your MPK49 is functioning. For example, in Global Mode you can change how the pads respond to the touch, or change the brightness of the LCD screen. The parameters that you can modify in Global Mode also include controller resets, MIDI Common Channel, Pad Velocity Curve, Pad Threshold, Keyboard Transposition, and more. See Global Mode on Page 13 for a full list of the menus.

Program Change Mode

PROGRAM CHANGE



This mode allows you to transmit various Program Change messages. In this mode, you can tell your DAW or an external device to switch to a different program bank of sounds. This way, you can avoid having to manually switch between different programs on your DAW or external device.

PRESET MODE

A Preset is a collection of information about how the MPK49's keyboard, sliders, knobs, buttons and pads will behave. Using Presets allows you to save different configurations so you can quickly recall them at any time, without having to reprogram the MPK49 every time. You can press the [PRESET] button at any time to call up this mode. In Preset Mode you can load, save/copy and rename Presets – each of these functions can be accessed through the 3 different pages.

PAGE 1 – LOAD PRESET

1. While you are in Preset Mode, you can change Presets with the [VALUE] dial below the screen. Turning the dial increments or decrements the current Preset number and displays the screen on the right:

When you do this, you will notice that 'PRESS ENTER' will begin to blink.

2. Pressing [ENTER] loads the selected Preset. Pressing [<] or the [PRESET] button cancels and returns you to the Preset that was last selected.



PAGE 2 – SAVE/COPY PRESET

In Preset Mode, you can also save and copy a Preset to a new location. This allows you to save any changes that you would have made to the Preset in *EDIT MODE*.

Note that if you are saving the Preset to the same location (same preset number) the screen will say 'SAVE TO' and if you are saving to a different location (different preset number), the screen will display 'COPY TO'.



DESTINATION

1. While you are in Preset Mode, press [>] button until you see the 'SAVE TO' screen similar to the one shown above.
2. You can select the location where you want to save the Preset by turning the [VALUE] knob. When you do this, you will notice that 'PRESS ENTER' will begin to blink.
3. Press [ENTER] to save current Preset to the destination. Pressing the [<] button or [PRESET] button cancels the operation and returns you to the Preset play mode.

PAGE 3 – NAME PRESET

While you are in Preset Mode, you can also change the Preset name. This way you can assign specific names to different Presets so you can better keep track and quickly access different controller configurations.

1. To name or rename the Preset, press the [>] button until you see 'Preset Name' displayed on the screen.

You will notice that the first letter of the name will begin blinking.

2. Turn the [VALUE] dial to change the blinking character.
3. To move between the characters, use [<] and [>] buttons.
4. When done, press [PRESET] again. The name will be saved.



ENTER PRESET NAME IN THIS FIELD

EDIT MODE

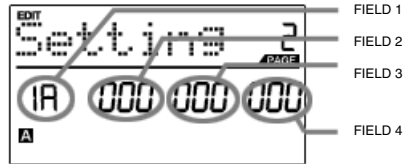
Pressing the [EDIT] button calls up Edit Mode. In this mode, you can edit the settings of the currently selected Preset. The settings vary depending on the controller you are editing and are described on the following page.

Please note that the changes you make will only apply to the currently selected Preset.

NAVIGATING EDIT MODE

1. Press the [EDIT] button.
2. To select the controller you wish to edit, simply engage it – this will prompt the screen to display the properties of the particular controller (Page 1).
3. If there are multiple menus for the selected controller, turn the [VALUE] dial to select the menu you wish to edit. Press [ENTER] to view the parameters of the selected property (Page 2).
4. To move between the parameter fields on Page 2, use the [<] and [>] buttons. To change the values of the fields, turn the [VALUE] dial.
5. When finished editing the controller, press [ENTER] to accept the change or press [<] to cancel.

You can use the example screenshot on the right to help you determine where the Page 2 parameters described on the following page will appear on the screen.



EDIT MODE PARAMETERS

CONTROLLER SELECTED	PAGE 1	PAGE 2
KEYBOARD	OCTAVE	KEYBOARD MIDI CHANNEL (field 1) UP/DOWN (field 4)
	AFTERTOUCH	KEYBOARD MIDI CHANNEL (field 1) ON/OFF BEHAVIOR (field 4)
	VELOCITY	KEYBOARD MIDI CHANNEL (field 1) ON/OFF BEHAVIOR (field 4)
PADS	NOTE	MIDI CHANNEL (field 1) NOTE NUMBER (field 2) ON/OFF BEHAVIOR (field 3) PRESSURE BEHAVIOR (field 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI CHANNEL (field 1) PROGRAM CHANGE NUMBER (field 2) BANK M (MSB) (field 3) BANK L (LSB) (field 4)
KNOBS AND SLIDERS	CONTROL CHANGE	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) RANGE – MINIMUM VALUE (field 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (field 4)
	AFTERTOUCH	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) RANGE – MINIMUM VALUE (field 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (field 4)
BUTTONS	CONTROL CHANGE	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) BUTTON MODE (field 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI CHANNEL (field 1) PROGRAM CHANGE NUMBER (field 2) BANK M (MSB) (field 3) BANK L (LSB) (field 4)
ARP ON/OFF	TYPE/RANGE/TOGGLE	ARPEGGIO TYPE (field 2) ARPEGGIO RANGE (field 3) ARPEGGIO TOGGLE BEHAVIOR (field 4)
	GATE/SWING	ARPEGGIO GATE VALUE (field 2) ARPEGGIO SWING VALUE (field 4)
NOTE REPEAT	TOGGLE/MOMENTARY	BUTTON MODE (field 2)
	GATE/SWING	NOTE REPEAT GATE VALUE (field 2) NOTE REPEAT SWING VALUE (field 4)
TIME DIVISION	DIVISION	DEFAULT TIME DIVISION (field 2) BUTTON MODE (field 4)
PITCH BEND WHEEL	PITCH BEND	MIDI CHANNEL (field 1)
MODULATION WHEEL	MODULATION WHEEL	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) RANGE – MINIMUM VALUE (field 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (field 4)
TRANSPORT	TRANSPORT FUNCTION	MMC, MIDI, MMC/MIDI, or CTRL (field 2)
TAP TEMPO	TEMPO	BPM (field 2)
EXPRESSION PEDAL	CNTL CHANGE	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) RANGE – MINIMUM VALUE (field 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (field 4)
	AFTERTOUCH	MIDI CHANNEL (field 1) RANGE – MINIMUM VALUE (field 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (field 4)
SUSTAIN PEDAL	MIDI CC	MIDI CHANNEL (field 1) CC NUMBER (field 2) BUTTON MODE (field 4)
	DRUM PAD	PAD NUMBER (field 4)
	NOTE REPEAT	
	TIME DIV	
	TAP TEMPO	
	BANK CHANGE	
	PLAY/STOP	
	PLAY/RECORD	
	ARP ON/OFF	
	ARP LATCH	
SUSTAIN		

FOR DETAILED INFORMATION ON EDIT PARAMETERS, PLEASE REFER TO THE OPERATOR'S MANUAL INCLUDED ON THE CD.

GLOBAL MODE

In Global Mode, you can send global messages and make general changes to the way that your MPK49 functions. Global Mode options are organized under different pages and include the list of options shown below.

NAVIGATING GLOBAL MODE

1. Press the [GLOBAL] button.
2. Use the [<] and [>] buttons to navigate through the available pages of options (shown below).
3. Use the [VALUE] dial to change settings, values or select a message on the selected page.
4. Press [ENTER] to accept the change or send a message or press [<]

KILL MIDI	Send an All Notes Off or Reset Controllers message	Page 1
MIDI COMMON CHANNEL	Select which MIDI channel will be used as the Common Channel.	Page 2
LCD CONTRAST	Adjust the contrast of the display.	Page 3
PAD SENSITIVITY	Adjust how sensitive the pads are to the touch.	Page 4
PAD VELOCITY CURVE	Adjust how the pads will output MIDI velocity, based on the force applied to them.	Page 5
PAD THRESHOLD	Adjust the threshold of minimum force required to activate a pad.	Page 6
KEYBOARD TRANSPOSITION	Transpose the keyboard up or down in semitones.	Page 7
MIDI CLOCK	Select Internal or External MIDI Clock source.	Page 8
TAP TEMPO AVERAGE	Select the number of taps to be averaged in determining tempo.	Page 9
SAVE SETUP	Save the current global settings.	Page 10
SYSEX TX	Transfer a Preset via SysEx.	Page 11
VERSION	Check the current firmware version.	Page 12

PROGRAM CHANGE MODE

A *Program Change*, often referred to as a *Patch Change*, is a MIDI message used for sending data to devices to cause them to change to a new program. This allows you to tell a hardware or software device which sound to play. For example, if your MPK49 is controlling a piano patch on your DAW or an external device, using a *Program Change* command allows you to easily switch to a synth patch.

NAVIGATING PROGRAM CHANGE MODE

1. Press the [PROGRAM CHANGE] button.
2. On Page 1, use the [VALUE] dial to select a Prog Change or Prog+Bank message on and press [ENTER].
3. On Page 2, use the [<] and [>] buttons to move through the different options and use the [VALUE] dial to change them.
4. Press [ENTER] to send the message.

There are two different types of Program Change messages on the MPK49:

PROG CHANGE – This event will transmit a regular *Program Change* message (0-127) to your DAW or an external device, allowing you to switch between 128 different program banks.

PROG+BANK – This event transmits a *Program Change* message (0-127), along with a *Bank L (Least Significant Bit) Change* message (0-127) and a *Bank M (Most Significant Bit) Change* message (0-126), which allows access of up to 16384 different program banks. You can use PROG+BANK if your DAW or external device supports LSB and MSB.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

- Question:** Does the MPK49 have internal sounds?
Answer: No. The MPK49 is a MIDI-controller, which means that it does not contain any sounds inside but is instead used to control external sound devices, such as hardware and software synthesizers, sequencers and drum machines.
- Question:** Can the MPK49 be synced to external devices?
Answer: Yes, the MPK49 can receive MIDI Clock through both the USB and the MIDI IN connection. This means that you can synchronize tempo-based features, such as Note Repeat and the Arpeggiator, to an external source. To synchronize the MPK49 to an external MIDI Clock source, please enter Global Mode, scroll to MIDI Clock and select "External".
- Question:** Do I need to use a power adapter if I am using the MPK49 with a computer?
Answer: No. The MPK49 will draw power directly from the USB port. However, if your USB port does not supply enough power or if you are using a USB hub, it may be necessary to use the adapter.
- Question:** What software applications is the MPK49 compatible with?
Answer: The MPK49 is compatible with any software or hardware device which supports the MIDI protocol. Please consult your specific hardware or software device's documentation for instructions on enabling the MPK49 as a MIDI input device.
- Question:** Can I use the MPK49 as a MIDI interface for other MIDI devices?
Answer: Yes. The MPK49 functions as a MIDI interface and can be used to send or receive MIDI to and from other MIDI devices connected to it.
- Question:** Can I control multiple devices with the MPK49?
Answer: Yes. The MPK49 can transmit information on 16 MIDI channels on 2 ports for a total of 32 different MIDI Channels .
- Question:** How many different Presets can the MPK49 hold?
Answer: The MPK49 can hold 30 Preset settings, which allow you to store different configurations for use with various software and hardware modules. Presets can easily be copied, edited and stored for quick recall of desired configurations.
- Question:** Can I send Program Change messages to my software or hardware devices?
Answer: Yes. You can send program change messages in Program Change mode. In addition, pads and buttons may also be assigned to transmit program change messages.
- Question:** Are the pads on the MPK49 velocity and pressure sensitive?
Answer: Yes. The MPK49 sports MPC-style velocity and pressure sensitive pads. This allows you to be extremely expressive with your programming and performance.
- Question:** What is the octave range of the keyboard?
Answer: The MPK49 has a 4-octave physical range (49 keys). However, you can access 10-octaves simply by transposing the keyboard up or down with the [OCTAVE] buttons.
- Question:** Does the MPK49 function as an audio interface?
Answer: No. The MPK49 does not have a built-in audio interface.
- Question:** What type of pads is used on the MPK49?
Answer: The MPK49 features the same exact pads which are used on the Akai MPC500.
- Question:** Are the knobs on the MPK49 endless?
Answer: The knobs on the MPK49 are endless pots. This allows you to limit the range of the knobs, as well as use them as increment/decrement controls. Please note that your software application must be able to receive and recognize NRPNs for Increment/decrement functions to work.
- Question:** I see 8 knobs, 8 sliders, 8 buttons, and 12 pads. Is that all I get?
Answer: No. The MPK49 features multiple banks of controllers and pads, which can be accessed with the [PAD BANK] and [CONTROL BANK] buttons. This allows you to access significantly more parameters than the amount of physical controllers. There are 3 control banks, which effectively give you 72 (3x24) controllers. There are also 4 different pad banks which give you a total of 48 (4x12) pads.
- Question:** Are the Pitch Bend and Mod wheels freely assignable?
Answer: The Pitch Bend wheel transmits dedicated pitch bend information and cannot be freely assigned to another controller value. The Mod wheel, on the other hand, can be assigned to transmit CC information on any MIDI CC#.
- Question:** Does the Note Repeat feature on the MPK49 work similarly to Note Repeat on the Akai MPC series?
Answer: Yes, the MPK49 features the same Note Repeat algorithm as can be found on the legendary Akai MPC series. This feature allows you to perform and program rhythm patterns that would otherwise be nearly impossible to do by hand.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
The display does not light up.	No power.	Please make sure that the MPK49 is connected to your computer and that the computer is powered on.
		If using a power adapter, please make sure that the adapter is plugged into a live power outlet.
No sound from target device.	MPK49 not properly connected.	Check your computer's USB connection to confirm that the MPK49 is recognized. If necessary, replug the connection and restart your computer.
		If controlling an external hardware module, make sure that the MIDI cable is connected from the MPK49 to the device's MIDI IN port.
	MPK49 connected after software application has started.	Restart the software application with the controller plugged in.
	Problem is caused by use of a USB hub.	Unplug the MPK49 from the USB hub and connect directly to the computer.
	Software application not set to receive MIDI data from the MPK49.	Ensure that the MPK49 or "USB" MIDI device is listed as an active MIDI source in your application. Usually, the MIDI settings can be accessed through the application's Preferences menu.
Notes sustain continuously.	Sustain pedal was plugged in after the MPK49 was powered on.	Turn the unit's power off, wait a moment and then turn it on again.
	Stuck notes due to incomplete MIDI data.	Turn the unit's power off, wait a moment and then turn it on again.
Sustain pedal works in reverse.	Sustain pedal was plugged in after power was turned on.	With the pedal plugged in, turn the unit's power off, wait a moment, and turn it on again.
Arpeggiator and Note Repeat features are not synchronized to my clock source.	Clock source on MPK49 set to "Internal".	In Global Mode, change the MIDI Clock setting to "External". Also, make sure that the software you are using is set to send MIDI Clock to the MPK49.
Arpeggiator and Note Repeat features are not working and my Seq/DAW is sending clock.	Software DAW is not in play mode.	If your software DAW is not playing, it will not be sending clock.
My slider, knob or mod wheel works in reverse.	Controller minimum value is set higher than its maximum.	Edit the controller and set the minimum value to be lower than the maximum.
Transport control does not work.	Software does not support MMC messages, MIDI START/STOP or the MIDI CC mode.	Edit the transport control to send MIDI messages instead. Make sure that the Transport mode you are using on the MPK matches the receive modes of your software.
I am only hearing one sound when I hit different pads	12 Level function is engaged.	When engaged, the 12 Level function will map the last hit pad to all 12 pads. Deactivate 12 Level to return to normal operation.
The pads always play at maximum velocity (127).	Full Level feature is engaged.	When engaged, the Full Level function will cause all the pads to output maximum velocity, no matter how hard they are hit. Turn off Full Level to return to normal operation.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

GENERAL	
Display	custom LCD w/ backlight
Dimensions (WxDxH)	730mm x 300mm x 100mm
Weight	5.8kg
Power	~100mA, 5V DC via USB ~1A, 6V DC via external adaptor
Number of Presets	30
MIDI output channels over USB	48 (16 channels x 3 ports)
MIDI output channels from 5-pin MIDI	16
Keyboard	49 Semi-Weighted keyboard (velocity and channel pressure sensitive)
Drum pads	12 (velocity and pressure sensitive)
Drum pad banks	4
Sliders	8
360 degree knobs	8
Switches	8
Accessories	User's manual USB cable (1m) CD-ROM disc
INPUTS/OUTPUTS	
MIDI inputs	5-pin DIN x 1
MIDI outputs	5-pin DIN x 1
USB	Slave connector x 1 (MIDI over USB)
DC IN	6V DC, 1A

CONTACT INFORMATION

Please visit the Akai Professional website (www.akaipro.com) regularly for additional information, news and firmware upgrades for the MPK49.

For additional technical support:

EMAIL: support@akaipro.com

TEL: 401.658.4032 (U.S)

ÍNDICE

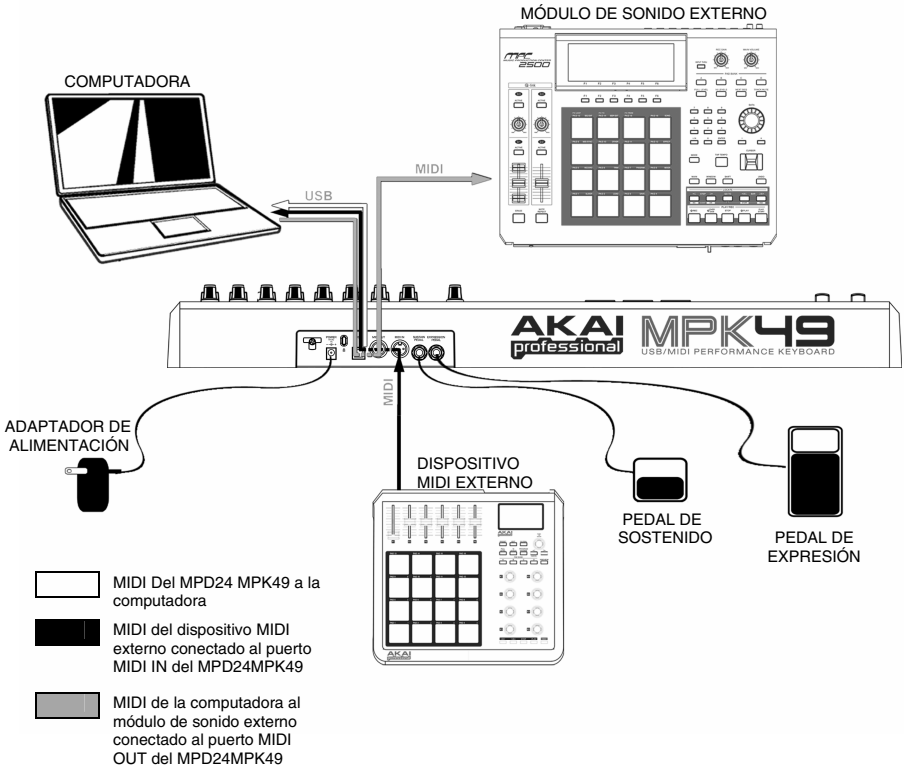
<i>INTRODUCCIÓN</i>	19
<i>DIAGRAMA DE CONEXIÓN</i>	19
<i>VISTA DEL PANEL TRASERO</i>	20
<i>VISTA DEL PANEL FRONTAL</i>	20
<i>ACERCA DE LOS MODOS</i>	22
<i>MODO PRESET (Programas predeterminados)</i>	23
<i>MODO EDIT (Edición)</i>	24
<i>MODO GLOBAL</i>	26
<i>MODO PROGRAM CHANGE (Cambio de programa)</i>	26
<i>PREGUNTAS FRECUENTES</i>	27
<i>SOLUCIÓN DE PROBLEMAS</i>	28
<i>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS</i>	29
<i>INFORMACIÓN DE CONTACTO</i>	29

INTRODUCCIÓN

Este Manual de inicio rápido tiene la finalidad de brindarle una breve descripción general de la funcionalidad y las características del MPK49. Encontrará en el mismo instrucciones sobre cómo conectar el MPK49 y cómo usar sus características básicas. Para información detallada, recomendamos leer el Manual del operador incluido en el CD de software. ¡Que lo disfrute!

DIAGRAMA DE CONEXIÓN

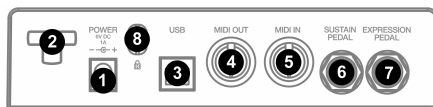
Consulte el siguiente escenario para conectar el MPK49.



1. Conecte un cable USB de su computadora al MPK49. La unidad se alimenta por la conexión USB. Como alternativa, si no desea usar una computadora en su configuración o desea alimentar el MPK49 externamente, enchufe un adaptador de alimentación de 6 V -1 A CC.
2. Si desea usar un módulo de sonido externo, conecte un cable MIDI de 5 pines desde MIDI OUT (Salida MIDI) del MPK49 a la ENTRADA MIDI del dispositivo externo.
3. Si desea usar otro controlador MIDI en su configuración, conecte un cable MIDI de 5 pines desde la SALIDA MIDI del controladora a MIDI IN (Entrada MIDI) del MPK49.

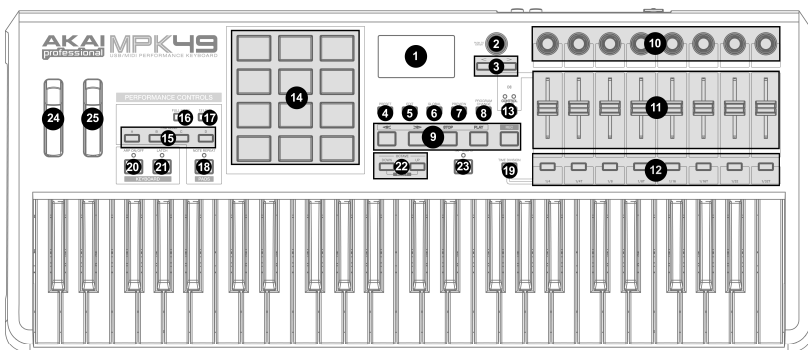
VISTA DEL PANEL TRASERO

- ENTRADA DEL ADAPTADOR DE ALIMENTACIÓN DE CC** – Enchufe un adaptador de alimentación de 6 V-1 A CC si no desea alimentar el MPK49 a través de la conexión USB.
- SUJECCIÓN DEL ADAPTADOR DE ALIMENTACIÓN** – Puede asegurar el cable del adaptador de alimentación a esta sujeción a fin de evitar que se desenchufe accidentalmente.
- CONEXIÓN USB** - Enchufe un cable USB estándar en este conector y en el puerto USB de su computadora. Este puerto proporcionará alimentación eléctrica al MPK49. Esta conexión se usa para enviar y recibir datos MIDI hacia y desde su computadora y puede usarse también para enviar datos MIDI desde su computadora a un dispositivo conectado al puerto MIDI OUT del MPK49.
- SALIDA MIDI** - Use un cable MIDI de cinco pines para conectar la **SALIDA MIDI** del MPK49 a la **ENTRADA MIDI** de un dispositivo externo.



- ENTRADA MIDI** - Use un cable MIDI de cinco pines para conectar la **SALIDA MIDI** de un dispositivo MIDI externo a la **ENTRADA MIDI** del MPK49.
- PEDAL DE SOSTENIDO** - Conecte un pedal de sostenido de ¼" TRS a esta entrada. Recomendamos usar el pedal de sostenido Alesis.
- ENTRADA DEL PEDAL DE EXPRESIÓN** – Conecte un pedal de expresión de ¼" TRS a esta entrada. Recomendamos usar pedales de expresión Alesis F2.

VISTA DEL PANEL FRONTAL



- LCD** – La pantalla se usa para navegar por los menús, mostrar datos y realizar cambios en las opciones y parámetros del MPK49.
- [VALOR]** (Pulsar para entrar) – Este cuadrante se usa para incrementar y decrementar presets, valores de parámetros y ajustes. El cuadrante también funciona como botón [ENTER] cuando se pulsa.
- BOTONES [←] Y [→]**- Estos botones se usan para navegar por los campos de los menús y las opciones. El botón [←] también funciona como botón [CANCELAR].
- [PRESET]** – Este botón activa el modo Preset (programas predeterminados). En este modo, es posible seleccionar y recuperar diferentes programas predeterminados.
- [EDITAR]** – Este botón activa el modo Edit (Edición), que permite editar (modificar) el comportamiento del teclado, los pads, las perillas, los botones, los cursores y los ajustes por defecto de cada programa predeterminado.
- [GLOBAL]** - Este botón activa el modo Global, en el que se configuran los comandos para reiniciar el MIDI y los parámetros globales y las preferencias del sistema.
- [VISTA PREVIA]** – Este botón permite ver el valor que enviará un controlador, sin enviar realmente el valor. Esta función le permite un control preciso sobre sus parámetros y le ayuda a evitar que se envíen datos erróneos del controlador a sus dispositivos debido a la posición física del controlador. Esto es especialmente útil cuando se conmuta entre bancos de control donde, por ejemplo, la posición física de un cursor puede no corresponder al último valor enviado por el controlador. Si se mantiene pulsado [PREVIEW], es posible ver el valor original y ajustar la posición física del cursor según sea necesario antes de transmitir valores.

8. **[CAMBIO DE PROGRAMA]** – Al pulsar este botón se activa el modo Program Change (Cambio de programa). En este modo, se pueden enviar mensajes *Program Change* (Cambio de programa) o *Program with Bank Change* (Cambio de programa con banco) a un módulo de hardware o software.
9. **BOTONES DE CONTROL DE TRANSPORTE**– Estos cinco botones son dedicados y se usan para enviar comandos de control de transporte. Estos botones se pueden configurar para transmitir ya sea MMC (MIDI Machine Control), MMC/MIDI SysEx, MIDI START/STOP o valores MIDI CC preasignados.
10. **8 PERILLAS ASIGNABLES** - Cada perilla de 360 grados puede usarse para enviar datos de control continuos a una estación de trabajo de audio de escritorio o dispositivo MIDI externo.
11. **12 CURSORES ASIGNABLES** - Cada cursor puede usarse para enviar datos de control continuos a una estación de trabajo de audio de escritorio o dispositivo MIDI externo.
12. **8 BOTONES ASIGNABLES** – Estos botones se pueden usar como conmutadores MIDI CC o de cambio de programa. Pueden funcionar en modo momentáneo o de conmutación. Cuando se activa [TIME DIVISION] (División de tiempo), estos 8 botones se usan para configurar la división de tiempo de las características de arpegiador y repetición de nota.
13. **[BANCO DE CONTROL]** – El MPK49 ofrece 3 bancos independientes de controladores continuos. Efectivamente. Esta característica le permite controlar hasta 72 parámetros independientes con las perillas, cursores y botones del MPK49. El botón [CONTROL BANK] se usa para conmutar entre los 3 bancos. Los LED que están arriba del botón reflejan el banco de control seleccionado en ese momento.
14. **12 PADS MPC SENSIBLES A LA PRESIÓN Y LA VELOCIDAD** – Los pads se pueden usar para disparar golpes de tambor o muestras en su módulo de software o hardware. Son sensibles a la presión y a la velocidad, lo que los hace muy responsivos e intuitivos para tocar.
15. **Botones de BANCO DE PADS** – Estos 4 botones conmutan entre los bancos de pads A, B, C y D. Cada banco puede dirigirse a un conjunto exclusivo de 12 sonidos que puede disparar con los pads. El banco de pads seleccionado en cada momento se indica en la pantalla LCD.
16. **[FULL LEVEL]** – Cuando se activa [FULL LEVEL], los pads siempre reproducen a máxima velocidad (127), independientemente de la fuerza con que los golpee.
17. **[12 NIVELES]** - Cuando se pulsa [12 LEVEL], se pueden usar los 12 pads para cambiar la velocidad de un sonido seleccionado en 12 pasos. Cuando se pulsa este botón, el último pad golpeado se designa a los 12 pads. Los pads producen el mismo número de nota y controlador de presión que el pad inicial, pero la velocidad se fija a los valores del diagrama de la derecha, independientemente de la fuerza con que se golpee cada pad. Esto permite tener más control sobre la velocidad de un sonido.
- | | | |
|-----|-----|-----|
| 110 | 120 | 127 |
| 78 | 89 | 100 |
| 45 | 56 | 67 |
| 12 | 23 | 34 |
18. **[REPETICIÓN DE NOTA]** – Reteniendo este botón mientras se golpea un pad, se logra que dicho pad se redispere a una velocidad basada en los ajustes de tiempo y división de tiempo vigentes. La función de repetición de nota se puede sincronizar a una fuente de reloj MIDI interna o externa. [NOTE REPEAT] puede funcionar como botón de enganche o momentáneo.
19. **[DIVISIÓN DE TIEMPO]** – Este botón se usa para especificar la velocidad de las características de repetición de nota y arpegiador. Cuando se activa [TIME DIVISION], se puede pulsar uno de los 8 conmutadores para especificar una división de tiempo. [TIME DIVISION] puede funcionar como botón de enganche o momentáneo.
- Tenga en cuenta que cuando se activa [TIME DIVISION], los 8 botones asignables no funcionan como conmutadores MIDI CC o de cambio de programa hasta que se desactiva dicha característica.*
20. **[ARPEGIADOR SÍ/NO]** – Este botón activa y desactiva el arpegiador interno. El arpegiador sólo funciona con las notas que se tocan en el teclado. La característica de arpegiador del MPK49 funciona en conjunto con los ajustes de tiempo y división de tiempo, que especifican la velocidad de arpegiado. Tenga en cuenta que el arpegiador se puede sincronizar con una fuente de reloj MIDI interna o externa (tal como un DAW de software o un dispositivo MIDI).
21. **[ENGANCHE]** – Este botón funciona en conjunto con el arpegiador. Cuando el arpegiador está activo y se activó [LATCH], es posible retener una combinación de teclas —el arpegiador memoriza y continúa arpegiando estas notas, aunque usted oprima las teclas. Hay un par de maneras de usar la función de enganche [LATCH]:
- Mientras mantiene pulsadas las teclas, usted puede agregar más notas a la secuencia pulsando teclas adicionales.
 - Si oprime las teclas, suéltelas y luego oprima una nueva combinación de notas, que el arpegiador memorizará y arpegiará como notas nuevas.
22. **[OCTAVA + / -]** – Estos botones se pueden usar para desplazar el rango del teclado hacia arriba y abajo. La pantalla indica la octava a la que se desplazó. Si se pulsan ambos botones al mismo tiempo, el desplazamiento de octavas vuelve a 0.
23. **[GOLPE DE TIEMPO]** – Este botón le permite golpear un nuevo tiempo. Si se recarga el programa predeterminado, el tiempo se revierte al valor guardado. (Tenga en cuenta que el tiempo por defecto de un preset (programa predeterminado) se puede configurar en modo de edición). Tap Tempo no funciona cuando el MPK49 se configura para sincronismo externo.
24. **RUEDA DE INFLEXIÓN DE TONO** – Transmite la información de Pitch Bend de MIDI por un canal y puerto MIDI seleccionados.
25. **RUEDA DE MODULACIÓN** – Esta rueda se puede usar para transmitir datos continuos de controlador. Por defecto, la rueda de modulación transmite MIDI CC #01.

ACERCA DE LOS MODOS

El MPK49 tiene cuatro modos de operación diferentes. Se puede acceder a cada modo pulsando el botón correspondiente en la unidad. Se presenta a continuación una breve descripción de cada modo:

Modo Preset (Programas predeterminados)

PRESET



Este modo permite cargar, guardar y copiar programas predeterminados (presets). Un programa predeterminado es un conjunto de información acerca del comportamiento de los diferentes cursores, perillas y pads. El uso de estos programas predeterminados permite guardar diferentes configuraciones de modo de poder cargarlas rápidamente cuando las necesite, sin tener que reprogramar el MPK49 todas las veces.

Modo Edit (Edición)

EDIT



Este modo permite editar la configuración del MPK49. Este modo es una herramienta poderosa para personalizar su configuración. En este modo, es posible cambiar la forma en la que se comportan los pads, perillas, cursores y otras características. Por ejemplo, se puede desear que un cursor o una perilla transmitan sólo un rango limitado de datos MIDI o que un pad transmita en un canal MIDI diferente. En modo de edición, es posible cambiar estos y varios otros parámetros. Consulte una lista completa de parámetros en la tabla de parámetros de programas predeterminados de la página XX.

Modo global

GLOBAL



Este modo permite configurar los parámetros globales y hacer cambios generales al modo de funcionamiento del MPK49. Por ejemplo, en *modo global* es posible variar la forma en que los pads responden al toque o cambiar el brillo de la pantalla LCD. Los parámetros que puede modificar el usuario en modo global incluyen también las reiniciaciones de controlador, el canal común MIDI, la curva de velocidad de pads, el umbral de pads, la transposición de teclado y otros más. Consulte una lista completa de los menús en Modo global, página 13.

Modo Program Change (Cambio de programa)

PROGRAM
CHANGE



Este modo permite transmitir diversos mensajes de cambio de programa. En este modo, es posible indicarle a su estación de trabajo de audio de escritorio (DAW) o a un dispositivo externo que conmute al banco de sonidos de un programa diferente. De esta manera, se puede evitar tener que conmutar manualmente entre distintos programas en su DAW o dispositivo externo.

MODO PRESET

(Programas predeterminados)

Un programa predeterminado es un conjunto de información acerca del comportamiento del teclado, cursores, perillas, botones y pads del MPK49. El uso de estos programas predeterminados permite guardar diferentes configuraciones de modo de poder activarlas rápidamente en cualquier momento, sin tener que reprogramar el MPK49 todas las veces. Este modo se activa pulsando el botón **[PRESET]** en cualquier momento. En modo Preset es posible cargar, guardar/copiar y cambiar el nombre de los programas predeterminados —se accede a cada una de estas funciones mediante 3 páginas diferentes.

Página 1 – CARGAR PROGRAMA PREDETERMINADO

1. Estando en **modo Preset**, es posible cambiar los programas predeterminados con el cuadrante [VALUE] que está debajo de la pantalla. Al girar el cuadrante se incrementa o decrementa el número del programa predeterminado actual y se muestra la pantalla de la derecha: Al hacer esto, notará que 'PRESS ENTER' comienza a destellar.
2. Al pulsar [ENTER] se carga el programa predeterminado seleccionado. Al pulsar el botón [<] o [PRESET] se cancela y se retorna al programa predeterminado seleccionado la última vez.



Página 2 – GUARDAR/COPIAR PROGRAMA PREDETERMINADO

En **modo Preset**, también es posible guardar y copiar un programa predeterminado en una nueva ubicación. Esto permite guardar los cambios que puedan haberse hecho al programa predeterminado en *MODO EDIT*.

Tenga en cuenta que si va a guardar el programa predeterminado en la misma ubicación (mismo número de programa predeterminado) la pantalla indicará 'SAVE TO' (Guardar en) y si lo guarda en una ubicación diferente (distinto número de programa determinado, indicará 'COPY TO' (Copiar en).



1. Estando en **modo Preset**, pulse el botón [>] hasta que vea la pantalla 'SAVE TO' similar a la que se muestra arriba.
2. Es posible seleccionar la ubicación en la que se desea guardar el programa predeterminado girando la perilla [VALUE]. Al hacer esto, notará que 'PRESS ENTER' comienza a destellar.
3. Pulse [ENTER] para guardar el programa predeterminado actual en el destino. Al pulsar el botón [<] o [PRESET] se cancela la operación y se retorna al modo de reproducción predeterminado.

Página 3 – Asignar nombre a un programa predeterminado

Estando en **modo Preset**, también es posible cambiar el nombre del programa predeterminado. De esta manera es posible asignar nombres específicos a los diferentes programas predeterminados, de modo de poder realizar mejor el seguimiento y acceder rápidamente a las diferentes configuraciones del controlador.

1. Para asignar o cambiar el nombre del programa predeterminado, pulse el botón [>] hasta que aparezca en la pantalla 'Preset Name' (Nombre del programa predeterminado). Notará que la primera letra del nombre comienza a destellar.
2. Gire el cuadrante [VALUE] para cambiar el carácter que destella.
3. Para moverse entre los caracteres, use los botones [<] y [>].
4. Cuando termine, pulse [PRESET] otra vez. Se guarda el nombre.



MODO EDIT (Edición)

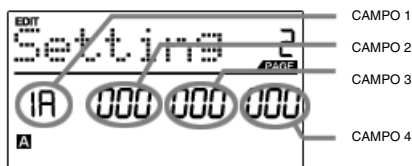
Al pulsar el botón [EDIT] se activa el modo *Edit (Edición)*. En este modo, es posible editar los parámetros del programa predeterminado seleccionado. Los parámetros varían según el controlador que esté editando y se describen en la página siguiente.

Tenga en cuenta que los cambios que hagan se aplican sólo al programa predeterminado (preset) seleccionado en ese momento.

Puede usar la pantalla de ejemplo de la derecha como ayuda para determinar donde aparecen en la pantalla los parámetros de la Página 2 descritos en la página siguiente.

CÓMO NAVEGAR POR EL MODO DE EDICIÓN

1. Pulse el botón [EDIT].
2. Para seleccionar el controlador que desea editar, simplemente actívelo —de esta forma indicará a la pantalla que muestre las propiedades de ese controlador particular (Página 1).
3. Si hay varios menús para el controlador seleccionado, gire el cuadrante [VALUE] para seleccionar el menú que desea editar. Pulse [ENTER] para ver los parámetros de la propiedad seleccionada (Página 2).
4. Para recorrer los campos de parámetros de la página 2, use los botones [<] y [>]. Para cambiar los valores de los campos, gire el cuadrante [VALUE].
5. Cuando termine de editar el controlador, pulse [ENTER] para aceptar el cambio o [<] para cancelarlo.



PARÁMETROS DEL MODO DE EDICIÓN

CONTROLADOR SELECCIONADO	PÁGINA 1	PÁGINA 2
TECLADO	OCTAVA	CANAL MIDI DE TECLADO (campo 1) ARRIBA/ABAJO (campo 4)
	AFTERTOUCH (POSTPULSACIÓN)	CANAL MIDI DE TECLADO (campo 1) COMPORTAMIENTO SÍ/NO (campo 4)
	VELOCIDAD	CANAL MIDI DE TECLADO (campo 1) COMPORTAMIENTO SÍ/NO (campo 4)
PADS	NOTA	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE NOTA (campo 2) COMPORTAMIENTO SÍ/NO (campo 3) COMPORTAMIENTO DE PRESIÓN (campo 4)
	CAMBIO DE PROGRAMA	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CAMBIO DE PROGRAMA (campo 2) BANCO M (MSB) (campo 3) BANCO L (MSB) (campo 4)
PERILLAS Y CURSORES	CAMBIO DE CONTROL	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) RANGO - VALOR MÍNIMO (campo 3) RANGO - VALOR MÁXIMO (campo 4)
	AFTERTOUCH (POSTPULSACIÓN)	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) RANGO - VALOR MÍNIMO (campo 3) RANGO - VALOR MÁXIMO (campo 4)
BOTONES	CAMBIO DE CONTROL	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) MODO DEL BOTÓN (campo 4)
	CAMBIO DE PROGRAMA	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CAMBIO DE PROGRAMA (campo 2) BANCO M (MSB) (campo 3) BANCO L (MSB) (campo 4)
ARPEGIADOR SÍ/NO:	TIPO/RANGO/CONMUTACIÓN	TIPO DE ARPEGIO (campo 2) RANGO DE ARPEGIO (campo 3) COMPORTAMIENTO DE LA CONMUTACIÓN DE ARPEGIO (campo 4)
	GATE/SWING	VALOR DE GATE DE ARPEGIO (campo 2) VALOR DE SWING DE ARPEGIO (campo 4)
REPETICIÓN DE NOTA	CONMUTACIÓN/MOMENTÁNEO	MODO DEL BOTÓN (campo 2)
	GATE/SWING	VALOR DE GATE DE NOTA (campo 2) VALOR DE SWING DE NOTA (campo 4)
DIVISIÓN DE TIEMPO	DIVISIÓN	DIVISIÓN DE TIEMPO POR DEFECTO (campo 2) MODO DEL BOTÓN (campo 4)
RUEDA DE INFLEXIÓN DE TONO	PITCH BEND (inflexión de tono):	CANAL MIDI (campo 1)
RUEDA DE MODULACIÓN	RUEDA DE MODULACIÓN	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) RANGO - VALOR MÍNIMO (campo 3) RANGO - VALOR MÁXIMO (campo 4)
TRANSPORTE	FUNCIÓN DE TRANSPORTE	MMC, MIDI, MMC/MIDI o CTRL (campo 2)
GOLPE DE TIEMPO	TIEMPO	BPM (campo 2)
PEDL DE EXPRESIÓN	CAMBIO DE CONTROL	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) RANGO - VALOR MÍNIMO (campo 3) RANGO - VALOR MÁXIMO (campo 4)
	AFTERTOUCH (POSTPULSACIÓN)	CANAL MIDI (campo 1) RANGO - VALOR MÍNIMO (campo 3) RANGO - VALOR MÁXIMO (campo 4)
PEDAL DE SOSTENIDO	MIDI CC	CANAL MIDI (campo 1) NÚMERO DE CC (campo 2) MODO DEL BOTÓN (campo 4)
	PAD DE BATERÍA	NÚMERO DE PAD (campo 4)
	REPETICIÓN DE NOTA	
	DIV DE TIEMPO	
	GOLPE DE TIEMPO	
	CAMBIO DE BANCO	
	REPRODUCIR/PARAR	
	REPRODUCIR/GRABAR	
	ARPEGIADOR SÍ/NO:	
	ENGANCHE	
ARPEGIADOR SOSTENIDO		

MODO GLOBAL

En este modo, es posible enviar mensajes globales y hacer cambios generales a la manera en que funciona el MPK49. Las opciones del modo global están organizadas bajo diferentes páginas e incluyen la lista de opciones que se muestra a continuación.

CÓMO NAVEGAR POR EL MODO GLOBAL

1. Pulse el botón [GLOBAL].
2. Use los botones [<] y [>] para navegar por las páginas de opciones disponibles (mostradas abajo).
3. Use el cuadrante [VALUE] para cambiar los parámetros y valores o seleccionar un mensaje en la página seleccionada.
4. Pulse [ENTER] para aceptar el cambio o enviar un mensaje, o [<] para cancelar.

KILL MIDI (Silenciar MIDI)	Para enviar un mensaje All Notes Off (Desactivar todas las notas) o Reset Controllers (Reiniciar controladores)	Página 1
MIDI COMMON CHANNEL (Canal común MIDI)	Para seleccionar qué canal MIDI se usa como canal común	Página 2
LCD CONT (Contraste de la LCD)	Para ajustar el contraste de la pantalla.	Página 3
PAD SENS (Sensibilidad de los pads)	Para ajustar la sensibilidad de los pads al tacto	Página 4
PADCURVE (Curva de velocidad de los pads)	Para ajustar como producen los pads la velocidad MIDI, en función de la fuerza aplicada sobre ellos,	Página 5
PAD THRESHOLD (Umbral de pads)	Para ajustar el umbral de fuerza mínima requerida para activar un pad.	Página 6
KEYBOARD TRANSPOSITION (Transposición de teclado)	Para transponer el teclado hacia arriba o abajo en semitonos.	Página 7
MIDI CLOCK (Reloj MIDI)	Para seleccionar la fuente de reloj MIDI interna o externa.	Página 8
TAP TEMPO AVERAGE (Promedio de golpes de tempo)	Para seleccionar el número de golpes a promediar en la determinación del tempo	Página 9
SAVE SETUP (Guardar configuración)	Para guardar los parámetros globales vigentes.	Página 10
SYSEX TX	Para transferir un programa predeterminado mediante SysEx.	Página 11
VERSION (Versión)	Para verificar la versión de firmware vigente.	Página 12

MODO PROGRAM CHANGE (Cambio de programa)

Un *cambio de programa*, denominado a menudo *cambio de parche*, es un mensaje MIDI usado para enviar datos a dispositivos para hacer que cambien a un nuevo programa. Esto permite indicarle a un dispositivo de hardware o software qué sonido debe tocar. Por ejemplo, si su MPK49 está controlando un parche de piano en su estación de trabajo de audio de escritorio o en un dispositivo externo, el uso del comando *Program Change* (Cambio de programa) le permite conmutar fácilmente a un *match* de sintetizador.

Hay dos tipos diferentes de cambio de programa en el MPK49:

PROG CHANGE – Este evento transmite un mensaje *Program Change* (cambio de programa) normal (0-127) a su estación de trabajo de audio de escritorio o dispositivo externo, permitiéndole conmutar entre 128 bancos de programas diferentes.

PROG+BANK – Este evento transmite un mensaje de cambio de programa (0-127), junto con un mensaje de *cambio de banco L (bit menos significativo)* (0-127) y un mensaje de *cambio de banco M (bit más significativo)* (0-126), lo que permite acceder a hasta 16384 bancos de programa diferentes. Es posible usar PROG+BANK si la estación de trabajo de audio de escritorio (DAW) o dispositivo externo soportan LSB y MSB.

CÓMO NAVEGAR POR EL MODO DE CAMBIO DE PROGRAMA

1. Pulse el botón [PROGRAM CHANGE]
2. En la página 1, use el cuadrante [VALUE] para seleccionar un mensaje Prog Change o Prog+Bank y pulse [ENTER].
3. En la página 2, use los botones [<] y [>] para moverse por las diferentes opciones y el dial [VALUE] para cambiarlas.
4. Pulse [ENTER] para enviar el mensaje.

PREGUNTAS FRECUENTES

Pregunta: ¿El MPK49 tiene sonidos internos?

Respuesta: No. El MPK49 es un controlador MIDI, lo que significa que no contiene ningún sonido en su interior sino que se usa en cambio para controlar dispositivos de sonido externo, tales como sintetizadores de hardware y software, secuenciadores y baterías.

Pregunta: ¿El MPK49 se puede sincronizar a dispositivos externos?

Respuesta: Sí, el MPK49 puede recibir reloj MIDI a través de las conexiones USB y MIDI IN. Esto significa que usted puede sincronizar características basadas en el tiempo, tales como la repetición de notas y el arpeggiador, a una fuente externa. Para sincronizar el MPK49 a una fuente de reloj MIDI externa, entre al modo Global, desplácese a MIDI Clock y seleccione "External".

Pregunta: ¿Necesito un adaptador de alimentación para usar el MPK49 con una computadora?

Respuesta: No. El MPK49 se alimenta directamente del puerto USB. No obstante, si su puerto USB no suministra suficiente energía o si usa un hub USB, puede ser necesario usar el adaptador.

Pregunta: ¿Con qué aplicaciones de software es compatible el MPK49?

Respuesta: El MPK49 es compatible con cualquier dispositivo de software o hardware que soporte el protocolo MIDI. Consulte la documentación del dispositivo de hardware o software específico a fin de obtener instrucciones para habilitar el MPK49 como dispositivo de entrada MIDI.

Pregunta: ¿Puedo usar el MPK49 como interfaz MIDI con otros dispositivos MIDI?

Respuesta: Sí. El MPK49 funciona como interfaz MIDI y se puede usar para enviar o recibir MIDI hacia y desde otros dispositivos MIDI conectados al mismo.

Pregunta: ¿Puedo controlar varios dispositivos con el MPK49?

Respuesta: Sí. El MPK49 puede transmitir información por 16 canales MIDI en 2 puertos, con un total de 32 canales MIDI diferentes.

Pregunta: ¿Cuántos presets (programas predeterminados) diferentes puede contener el MPK49?

Respuesta: El MPK49 puede contener 30 configuraciones de preset, que le permiten almacenar diferentes configuraciones para usar con diversos módulos de software y hardware. Los presets se pueden copiar, editar y guardar fácilmente para la rápida recuperación de las configuraciones deseadas.

Pregunta: ¿Puedo enviar mensajes de cambio de programa a mis dispositivos de software o hardware?

Respuesta: Sí. Puede enviar mensajes de cambio de programa en el modo Program Change. Además, también se pueden asignar pads y botones para transmitir estos mensajes.

Pregunta: ¿Los pads del MPK49 son sensibles a la velocidad y la presión?

Respuesta: Sí. El MPK49 soporta 16 pads estilo MPC sensibles a la velocidad y la presión. Esto le permite ser muy expresivo con su programación e interpretación.

Pregunta: ¿Cuál es el rango de octavas del teclado?

Respuesta: El MPK49 tiene un rango físico de 4 octavas (49 teclas). No obstante, puede acceder a 10 octavas transponiendo simplemente el teclado hacia arriba o abajo con los botones [OCTAVE].

Pregunta: ¿El MPK49 funciona como interfaz de audio?

Respuesta: No. El MPK49 no cuenta con un interfaz de audio incorporada.

Pregunta: ¿Qué tipo de pads se usa en el MPK49?

Respuesta: El MPK49 cuenta exactamente con los mismos pads que se usan en el Akai MPC500.

Pregunta: ¿Las perillas del MPK49 son sin fin?

Respuesta: Las perillas del MPK49 son potenciómetros sin fin. Esto le permite limitar el rango de las mismas, como también usarlas como controles de incremento/decremento. Tenga en cuenta que para que las funciones de incremento/decremento funcionen, su aplicación de software debe ser capaz de recibir y reconocer NRPN.

Pregunta: Veo 8 perillas, 8 cursores, 8 botones y 12 pads. ¿Eso es todo?

Respuesta: No. El MPK49 ofrece varios bancos de controladores y pads, a los que se puede acceder mediante los botones [PAD BANK] y [CONTROL BANK]. Esto le permite acceder a muchos más parámetros que la cantidad de controladores físicos. Hay 3 bancos de control, que le proporcionan efectivamente 72 (3x24) controladores. Hay también 4 bancos de pads diferentes que le dan un total de 48 (4x12) pads.

Pregunta: ¿Las ruedas de Pitch Bend (Inflexión de tono) y Mod (Modulación) son asignables libremente?

Respuesta: La rueda de inflexión de tono transmite información de pitch bend dedicada y no se puede asignar libremente a otro valor de controlador. La rueda de modulación, por el contrario, se puede asignar para transmitir información de CC por cualquier MIDI CC#.

Pregunta: ¿La característica de repetición de nota del MPK49 funciona en forma similar a la función Note Repeat de la serie Akai MPC?

Respuesta: Sí, el MPK49 cuenta con el mismo algoritmo de repetición de nota que se puede hallar en la legendaria serie Akai MPC. Esta característica le permite interpretar y programar patrones de ritmo que serían de lo contrario casi imposibles de realizar manualmente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
La pantalla no se ilumina.	No hay alimentación.	Asegúrese de que el MPK49 esté conectado a la computadora y que ésta esté encendida.
		Si usa un adaptador de alimentación, asegúrese de que el mismo esté enchufado a un tomacorriente alimentado.
No hay sonido del dispositivo destinatario.	MPK49 conectado incorrectamente.	Verifique las conexiones USB de su computadora para confirmar que el MPK49 sea reconocido. Si fuera necesario, enchufe nuevamente la conexión y reinicie la computadora.
	MPK49 conectado después de iniciar la aplicación de software.	Si está controlando un módulo de hardware externo, asegúrese de que el cable MIDI esté conectado del MPK49 al puerto MIDI IN del dispositivo.
	Problema causado por usar un concentrador (hub) USB.	Reinicie la aplicación de software con el controlador enchufado.
	La aplicación de software no está configurada para recibir datos MIDI desde el MPK49.	Desenchufe el MPK49 del concentrador USB y conéctelo directamente a la computadora.
	El canal MIDI del MPK49 no es igual al canal MIDI de entrada de la aplicación.	Asegúrese de que el MPK49 o el dispositivo MIDI "USB" esté clasificado como fuente de MIDI activa en su aplicación. Normalmente, se puede acceder a los parámetros MIDI a través del menú Preferentes (Preferencias) de la aplicación.
Las notas se sostienen de manera constante.	El pedal de sostenido fue enchufado después de encender la unidad.	Apague la unidad, espere un momento y enciéndala otra vez.
	Notas pegadas debido a datos MIDI incompletos.	Apague la unidad, espere un momento y enciéndala otra vez.
El pedal de sostenido funciona de manera inversa.	El pedal de sostenido fue enchufado después de encender la unidad.	Con el pedal enchufado, apague la unidad, espere un momento y enciéndala otra vez.
Las características de arpegiador y repetición de notas no están sincronizadas a mi fuente de reloj.	Fuente de reloj configurada como "Internal" en el MPK49.	En modo Global, cambie el parámetro MIDI Clock a "External". Asegúrese también de que el software que está usando esté configurado para enviar reloj MIDI al MPK49.
Las características de arpegiador y repetición de nota no funcionan y mi Sec/DAW está enviando reloj.	La DAW de software no está en modo de repetición.	Si su DAW de software no está en reproducción, no envía el reloj.
Mi cursor, perilla o rueda de modulación funciona a la inversa.	El valor mínimo del controlador está ajustado a un valor superior al máximo.	Edita el controlador y ajuste el valor mínimo para que sea inferior al máximo.
El control de transporte no funciona.	El software no soporta mensajes MMC, MIDI START/STOP o el modo MIDI CC.	Edita el control de transporte para que envíe mensajes MIDI en cambio. Asegúrese de que el modo de transporte que está usando en el MPK coincida con los modos de recepción de su software.
Sólo escucho un sonido cuando golpeo diferentes pads.	La función 12 Level está activada.	Cuando está activada, la función 12 Level asigna el último pad golpeado a los 12 pads. Desactive 12 Level para volver al funcionamiento normal.
Los pads siempre tocan al máxima velocidad (127).	La función Full Level está activada.	Cuando está activada, la función Full Level hace que todos los pads produzcan máxima velocidad, independientemente de la fuerza con que se golpeen. Desactive Full Level para volver al funcionamiento normal.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

GENERALES	
Pantalla	LCD especial c/retroiluminación
Dimensiones (ancho x prof x alto):	730 x 300 x 100 mm
Peso	5.8 kg
Alimentación	~100 mA, 5 V CC por USB ~1 A, 6 V CC con adaptador externo
Número de presets (programas predeterminados)	30
Canales de salida MIDI por USB	48 (16 canales x 3 puertos)
Canales de salida MIDI desde MIDI de 5 pines	16
Teclado	Teclado semipesado de 49 (sensible a la velocidad y la presión del canal)
Pads de batería	12 (sensibles a la velocidad y la presión)
Bancos de pads de batería	4
Cursores	8
Perillas de 360 grados	8
Conmutadores	8
Accesorios	Manual del usuario Cable USB (1 m) Disco CD-ROM
ENTRADAS/SALIDAS	
Entradas MIDI	DIN de 5 pines x 1
Salidas MIDI	DIN de 5 pines x 1
USB	Conector esclavo x 1 (MIDI por USB)
Entrada de CC	6 V CC, 1 A

INFORMACIÓN DE CONTACTO

Para información adicional, noticias y actualizaciones de firmware del MPK49, visite regularmente el sitio web de Akai Professional (www.akaipro.com).

Para soporte técnico adicional:

CORREO ELECTRÓNICO: support@akaipro.com

TEL: 401.658.4032 (EE.UU.)

TABLE DES MATIÈRES

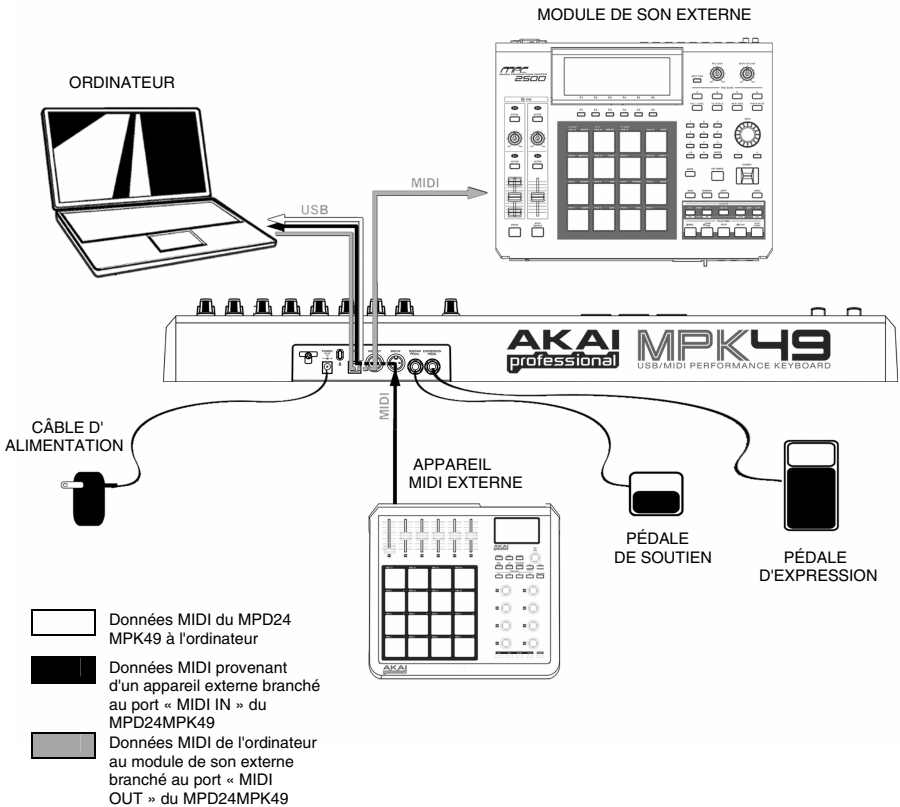
<i>INTRODUCTION</i>	33
<i>SCHÉMA D'INSTALLATION</i>	33
<i>CARACTÉRISTIQUES DU PANNEAU ARRIÈRE</i>	34
<i>CARACTÉRISTIQUES DU PANNEAU AVANT</i>	34
<i>MODES</i>	36
<i>PRESET MODE (PRÉRÉGLAGES)</i>	37
<i>EDIT MODE (MODE ÉDITION)</i>	38
<i>GLOBAL MODE (GÉNÉRAL)</i>	40
<i>PROGRAM CHANGE MODE (CHANGEMENT DE PROGRAMME)</i>	40
<i>FOIRE AUX QUESTIONS</i>	41
<i>DÉPANNAGE</i>	42
<i>SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES</i>	43
<i>COORDONNÉES</i>	43

INTRODUCTION

Le Guide d'utilisation simplifié vous permet une vue d'ensemble de toutes les caractéristiques et fonctionnalités qu'offre le MPK49. In this manual you will find instructions on how to connect the MPK49 and how to use its basic features. Pour de plus amples détails, nous vous recommandons de consulter le Guide d'utilisation sur le CD du logiciel. Amusez-vous bien!

SCHÉMA D'INSTALLATION

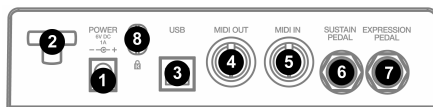
Veillez consulter les scénarios suivants afin de brancher correctement le MPK49.



1. Branchez un câble USB de votre ordinateur au MPK49. The unit will be powered through the USB connection. Si vous ne désirez pas utiliser d'ordinateur dans votre configuration ou si vous désirez alimenter le MPK49 via le port USB, veuillez utiliser un adaptateur c.c. de 6 V 1A.
2. Si vous désirez utiliser un module de son externe, branchez un câble MIDI doté de cinq broches de raccordement à la sortie MIDI OUT du MPK49 et à l'entrée MIDI IN d'un appareil externe.
3. Si vous désirez ajouter un autre contrôleur MIDI à votre installation, branchez un câble MIDI doté de cinq broches de raccordement à la sortie MIDI OUT d'un contrôleur MIDI externe et à l'entrée MIDI IN du MPK49.

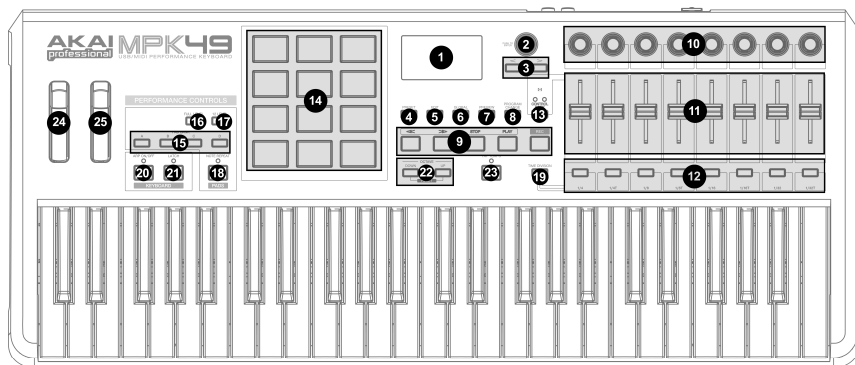
CARACTÉRISTIQUES DU PANNEAU ARRIÈRE

- ENTRÉE BLOC D'ALIMENTATION C.C.** – Cette entrée permet de brancher un adaptateur c.c. 6V-1A lorsque vous ne désirez pas alimenter le MPK49 par la connexion USB.
- ATTACHE DE SÉCURITÉ POUR CÂBLE D'ALIMENTATION** – Vous pouvez fixer le câble d'alimentation à ce verrou afin d'éviter de le débrancher accidentellement.
- CONNEXION USB** – Branchez un câble USB standard dans cette entrée et l'autre extrémité dans le port USB d'un ordinateur. Le port USB de l'ordinateur alimentera le MPK49. La connexion sert à acheminer des données MIDI à et de l'ordinateur et peut également être utilisée pour envoyer des données MIDI de votre ordinateur à un appareil MIDI branché au port USB « MIDI OUT » du MPK49.
- MIDI OUT** – Branchez un câble MIDI doté de cinq broches de raccordement à la sortie « MIDI OUT » du MPK49 et à l'entrée « MIDI IN » d'un appareil externe.



- MIDI IN** – Branchez un câble MIDI doté de cinq broches de raccordement à la sortie MIDI de l'MPK49 et l'extrémité du câble à l'entrée d'un appareil MIDI externe.
- ENTRÉE SUSTAIN PEDAL** – Permet de brancher une pédale de soutien TS de ¼ po. Nous vous recommandons d'utiliser la pédale de soutien d'Alesis.
- ENTRÉE EXPRESSION PEDAL** – Permet de brancher une pédale d'expression TRS de ¼ po. Nous vous recommandons d'utiliser des pédales d'Alesis F2.

CARACTÉRISTIQUES DU PANNEAU AVANT



- ACL** – Afficheur ACL utilisé pour la navigation des menus, affichage des données, des options et paramètres du MPK49.
- [VALUE]** (Appuyez pour entrer) – This dial is used to increment and decrement Presets, parameter values and settings. Le cadran fonctionne également comme touche [ENTER] lorsqu'il est enfoncé.
- TOUCHES [<] ET [>]** – These buttons are used to navigate through the fields of menus and options. La touche [<] fonctionne également comme la touche [CANCEL].
- [PRESET]** – Cette touche active le mode Preset. En ce mode, il est possible de sélectionner et d'activer les préséglages.
- [EDIT]** – Cette touche active le mode Edit, qui permet d'apporter des modifications au clavier, pads, boutons, touches, potentiomètres et les réglages par défaut pour chacun des préséglages.
- [GLOBAL]** – Cette touche active le mode Global, qui permet de régler les paramètres du système et des commandes MID.
- [PREVIEW]** – La touche [PREVIEW] permet de voir les valeurs qui seront transmises par le contrôleur, sans les transmettre. Ceci vous permet d'avoir un contrôle plus précis sur les paramètres et évite l'acheminement de données de commande erronées vers les appareils en raison de la position du contrôleur. Ceci peut s'avérer très utile lors du changement de banque de commande, lorsque, par exemple la position physique du potentiomètre ne correspond pas avec la dernière valeur envoyée par le contrôleur. Maintenir enfoncée la touche [PREVIEW] vous permet de visionner la valeur originale et d'ajuster la position physique du potentiomètre avant de transmettre les données.

8. **[PROGRAM CHANGE]** – Il suffit d'enfoncer la touche pour entrer en mode changement de programme. Dans ce mode, vous pouvez transmettre un message de changement de programme (*Program Change*) avec ou sans changement de banque (*Program with Bank Change*) à un module matériel ou logiciel.
9. **TOUCHES DE DÉFILEMENT** – Ces cinq touches sont utilisées pour acheminer des commandes de défilement. Les touches de défilement peuvent être réglées pour transmettre des valeurs MMC (MIDI Machine Control), MMC/MIDI SysEx, MIDI START/STOP ou des valeurs MIDI CC préassignées.
10. **8 BOUTONS ASSIGNABLES** – Les boutons 360 degrés peuvent être utilisés pour acheminer des données de commande en continu à un poste de travail audio numérique ou à un appareil MIDI externe.
11. **8 POTENTIOMÈTRES ASSIGNABLES** – Chaque potentiomètre peut être utilisé pour transférer des données MIDI à un poste de travail audio numérique ou à un appareil MIDI externe.
12. **8 TOUCHES ASSIGNABLES** – Ces boutons peuvent être utilisés comme commutateur MIDI CC ou pour le changement de programme. Ils peuvent fonctionner en mode momentané ou bascule. Lorsque [TIME DIVISION] est activée, ces 8 boutons sont utilisés pour régler la répartition temporelle des fonctions arpégiateur et de répétition de la note.
13. **[CONTROL BANK]** – Le MPK49 est doté de 3 banques indépendantes de contrôleurs en continu. Ceci vous permet de commander jusqu'à 72 paramètres indépendants avec les boutons, potentiomètres et touches du MPK49. La touche [CONTROL BANK] permet de commuter entre les 3 banques. Les DEL au dessus du bouton correspondent à la banque de commande sélectionnée.
14. **12 PADS DE TYPE MPC SENSIBLES À LA VÉLOCITÉ ET À LA PRESSION** – Ces pads peuvent être utilisés pour activer des sons de batterie ou des échantillons se trouvant sur le logiciel ou le module. Ces pads sont sensibles à la pression et à la vélocité, donc très nerveux et intuitifs.
15. **TOUCHES PAD BANK** – Ces touches permettent de commuter entre les 4 banques de pads, A, B, C, D. Chaque banque vous donne accès à un ensemble de 12 sons, vous donnant accès à jusqu'à 48 sons différents que vous pouvez activer à l'aide des pads. La banque de pad sélectionnée est indiquée sur l'écran ACL.
16. **[FULL LEVEL]** – Lorsque la touche [FULL LEVEL] est activée, les pads jouent toujours à la vitesse maximale (127), peu importe l'intensité de la frappe.
17. **[12 LEVEL]** – Lorsque la touche [12 LEVEL] est enfoncée, il est possible d'utiliser les 12 pads pour modifier la vitesse d'un son en 12 étapes. Lorsque la touche [12 LEVEL] est enfoncée, le dernier pad frappé est mappé à tous les 12 pads. Les pads produisent le même numéro de note et de pression que le pad initial, mais la vitesse est fixée aux valeurs inscrites dans le tableau de droite, peu importe la force avec laquelle ils sont frappés. Ceci vous permet d'avoir un plus grand contrôle sur la vitesse de propagation d'un son.
- | | | |
|-----|-----|-----|
| 110 | 120 | 127 |
| 78 | 89 | 100 |
| 45 | 56 | 67 |
| 12 | 23 | 34 |
18. **[NOTE REPEAT]** – Maintenir enfoncée cette touche tout en frappant un pad permet au pad de reproduire un son selon la cadence des réglages du tempo et de la division temporelle. La fonction de répétition de la note peut également être synchronisée à des horloges MIDI internes et externes. [NOTE REPEAT] peut également s'utiliser comme touche d'arrêt momentanée.
19. **[TIME DIVISION]** – Cette touche permet de spécifier la vitesse des fonctions de répétition de la note et d'arpégiateur. Lorsque la touche [TIME DIVISION] est enfoncée, vous pouvez appuyer sur un des 8 commutateurs afin de spécifier une division temporelle. La touche [TIME DIVISION] peut fonctionner en mode momentané ou bascule.
- Veillez noter que lorsque la touche [TIME DIVISION] est enfoncée, les 8 touches assignables ne fonctionnent pas comme commutateur MIDI CC ou de changement de programme jusqu'à ce qu'elle soit relâchée.*
20. **[ARP ON/OFF]** – Active et désactive l'arpégiateur interne. L'arpégiateur fonctionne uniquement sur les notes jouées sur le clavier. La fonction d'arpégiateur du MPK49 fonctionne avec les réglages du tempo et de la division temporelle, qui fixe la vitesse de l'arpégiateur. La fonction d'arpégiateur peut être synchronisée à des horloges MIDI internes ou externes, tel qu'un logiciel DAW ou un appareil MIDI.
21. **[LATCH]** – Cette touche fonctionne avec l'arpégiateur. Lorsque l'arpégiateur est activé et que la touche [LATCH] est enfoncée, vous pouvez maintenir plusieurs combinaisons de touches enfoncées; l'arpégiateur les mémorise et continue de générer un arpeggio à partir de ces notes, même si vous appuyez sur les notes. Il y a quelques façons d'utiliser la fonction [LATCH] :
- Lorsque vous maintenez des clefs enfoncées, vous pouvez ajouter plus de notes à la séquence en appuyant sur d'autres clefs.
 - Si vous enfoncez des clefs, les relâchez et enfoncez une nouvelle combinaison de notes, l'arpégiateur mémorise et génère un arpeggio à partir de ces nouvelles notes.
22. **[OCTAVE + / -]** – Ces touches peuvent être utilisées pour augmenter et diminuer la plage du clavier. L'écran affiche l'octave. Si les deux touches sont enfoncées en même temps, l'octave revient à 0.
23. **[TAP TEMPO]** – Vous pouvez utiliser cette touche pour taper un nouveau tempo. Si le pré-réglage est rechargé, le tempo se réinitialise à la valeur enregistrée. (Veillez noter que le tempo par défaut d'un pré-réglage peut être modifier en mode Edit). La fonction Tap Tempo ne fonctionne pas lorsque le MPK49 est réglé à External sync.
24. **MOLETTE DE VITESSE DE LECTURE** – Transmet des données MIDI concernant la vitesse de lecture via un canal et port MIDI sélectionnés.
25. **MOLETTE DE MODULATION** – Cette molette peut être utilisée pour transmettre des données de contrôle en continu. Par défaut, la molette de modulation transmet des données MIDI CC #01.

MODES

Le MPK49 possède quatre modes de fonctionnement. Chaque mode peut être accédé en appuyant sur la touche correspondante sur le MPK49. Voici une courte description de chaque mode :

Mode Preset

PRESET



Ce mode permet de charger, sauvegarder et de copier les préséglages. Un préséglage est une collection de données sur les réglages des différents potentiomètres, boutons et pads. L'utilisation des préséglages permet de sauvegarder différentes configurations que vous pourrez ensuite charger lorsque vous en aurez besoin, sans avoir à reprogrammer le MPK49.

Mode Edit

EDIT



Ce mode vous permet de modifier la configuration du MPK49. Le mode Edit est un outil puissant pour personnaliser votre configuration. En ce mode, vous pouvez faire des modifications sur le fonctionnement du clavier, des pads, boutons, potentiomètres et autres fonctions. Par exemple, si vous désirez qu'un potentiomètre ou un bouton transmette qu'une plage limitée de données MIDI, ou qu'un pad transmette sur un canal MIDI différent. Il est possible de modifier les différents paramètres dans le mode Edit. Voir le tableau des préséglages à la page XX pour une liste des paramètres.

Mode Global

GLOBAL



Ce mode permet de régler les paramètres généraux et d'apporter des modifications au fonctionnement général du MPK49. Par exemple, en « GLOBAL MODE » vous pouvez modifier la réponse des pads au toucher ou de modifier l'éclairage de l'écran d'affichage. Les paramètres que vous pouvez modifier en « GLOBAL MODE » incluent la réinitialisation du contrôleur, le canal MIDI commun, la courbe de réponse des pads, seuil des pads, la transposition du clavier, et plus encore. Voir Global Mode sur la Page 13 pour une liste complète des menus.

Mode Program Change

PROGRAM CHANGE



Ce mode vous permet de transmettre différents messages de changement de programme. En ce mode, vous pouvez transmettre l'ordre de changer de banque de son à votre poste de travail audionumérique ou à un appareil externe. De cette façon, vous n'avez pas à changer de programme manuellement sur votre poste de travail ou appareil externe.

MODE PRESET (PRÉRÉGLAGES)

Un préréglage est une collection de données sur les réglages du clavier, des différents potentiomètres, boutons touches et pads du MPK49. L'utilisation des préréglages permet de sauvegarder différentes configurations que vous pourrez ensuite charger lorsque vous en aurez besoin, sans avoir à reprogrammer le MPK49. Il est également possible d'appuyer sur la touche [PRESET] en tout temps pour activer le « PRESET MODE ». En « PRESET MODE » il est possible de sauvegarder/copier et renommer les préréglages; chacune de ces fonctions peut être accédée à partir une des 3 différentes pages.

PAGE 1 – LOAD PRESET (CHARGER LE PRÉRÉGLAGE)

1. En « PRESET MODE », il est possible de changer de préréglages à l'aide du cadran [VALUE] situé en dessous de l'écran. Tourner le cadran permet d'incrémenter ou de décrementer le présent numéro de préréglage et d'afficher l'écran ci-contre :

Après, sur l'écran le message « PRESS ENTER » se met à clignoter.

2. Appuyer sur la touche [ENTER] permet de charger le préréglage sélectionné. Appuyer sur la touche [<] ou [PRESET] annule l'opération et permet de retourner au préréglage précédent.



PAGE 2 – SAVE/COPY PRESET (SAUVEGARDER/COPIER LE PRÉRÉGLAGE)

En « PRESET MODE », il est possible de sauvegarder et de copier un préréglage à un nouvel emplacement. Ceci permet de sauvegarder toute modification faite au préréglage en « PRESET MODE ».

Si vous sauvegardez le préréglage au même emplacement (avec le même numéro de préréglage) l'écran affiche « SAVE TO » et si l'emplacement est différent (numéro de préréglage différent), l'écran affiche « COPY TO ».

1. En « PRESET MODE », appuyez sur la touche [>] jusqu'à ce que « SAVE TO » apparaisse à l'écran, tel qu'indiqué ci-dessus.

2. Vous pouvez sélectionner l'emplacement où vous désirez sauvegarder le préréglage à l'aide du bouton [VALUE].

Après, sur l'écran le message « PRESS ENTER » se met à clignoter.

3. Appuyez sur la touche [ENTER] pour sauvegarder le préréglage en cours, à la destination désirée. Appuyer sur la touche [<] ou [PRESET] annule l'opération et permet de retourner au mode de lecture du préréglage.



PAGE 3 – NAME PRESET (NOMMER LE PRÉRÉGLAGE)

En « PRESET MODE », il est possible de modifier le nom du préréglage. De cette façon, vous pouvez assigner des noms spécifiques à différents préréglages pour que vous puissiez toujours les retrouver rapidement même si vous utilisez différentes configurations.

1. Pour nommer ou modifier le nom d'un préréglage, appuyez sur la touche [>] jusqu'à ce que « Preset Name » s'affiche à l'écran.

Après, sur l'écran la première lettre du nom du préréglage se met à clignoter.

2. Tournez le cadran [VALUE] pour modifier la lettre qui clignote.

3. Pour vous déplacer d'une lettre à l'autre, utilisez les touches [<] et [>].

4. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur la touche [PRESET] de nouveau. Le nom sera sauvegardé.



MODE EDIT (MODE ÉDITION)

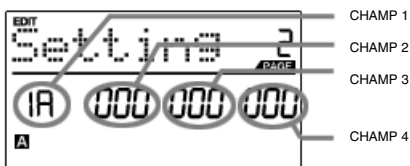
La touche [EDIT] permet d'activer le « EDIT MODE ». En « EDIT MODE », vous pouvez modifier les paramètres du préréglage sélectionné. Les paramètres varient selon le contrôleur que vous modifiez et sont décrits à la page suivante.

Veillez noter que les modifications effectuées n'affectent que le préréglage sélectionné.

Vous pouvez utiliser les captures d'écran à droite à titre d'exemple pour vous aider à déterminer où les paramètres de la page 2 apparaissent sur l'écran.

NAVIGATION DU MODE EDIT

1. Appuyez sur la touche [EDIT].
2. Pour sélectionner le contrôleur que vous désirez modifier, activez-le – Ceci permet d'afficher les paramètres de ce contrôleur.
3. S'il y a de multiples menus pour le contrôleur sélectionné, tournez le cadran [VALUE] afin de sélectionner le menu à modifier. Appuyez sur la touche [ENTER] pour visualiser les paramètres de la valeur (page 2).
4. Pour vous déplacer entre les différents champs de la page 2, utilisez les touches [<] et [>]. Réglez le cadran [VALUE] pour modifier les valeurs des champs.
5. Lorsque vous avez terminé les modifications du contrôleur, appuyez sur la touche [ENTER] pour accepter les modifications ou sur [<] pour les annuler.



PARAMÈTRES DU MODE EDIT

CONTRÔLEUR SÉLECTIONNÉ	PAGE 1	PAGE 2
CLAVIER	OCTAVE	KEYBOARD MIDI CHANNEL (champ 1) UP/DOWN (champ 4)
	AFTERTOUCH	KEYBOARD MIDI CHANNEL (champ 1) ON/OFF BEHAVIOR (champ 4)
	VELOCITY	KEYBOARD MIDI CHANNEL (champ 1) ON/OFF BEHAVIOR (champ 4)
PADS	NOTE	MIDI CHANNEL (champ 1) NOTE NUMBER (champ 2) ON/OFF BEHAVIOR (champ 3) ON/OFF BEHAVIOR (champ 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI CHANNEL (champ 1) PROGRAM CHANGE NUMBER (champ 2) BANK M (MSB) (champ 3) BANK L (LSB) (champ 4)
BOUTONS ET POTENTIOMÈTRES	CONTROL CHANGE	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) RANGE – MINIMUM VALUE (champ 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (champ 4)
	AFTERTOUCH	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) RANGE – MINIMUM VALUE (champ 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (champ 4)
TOUCHES	CONTROL CHANGE	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) BUTTON MODE (champ 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI CHANNEL (champ 1) PROGRAM CHANGE NUMBER (champ 2) BANK M (MSB) (champ 3) BANK L (LSB) (champ 4)
ARP ON/OFF	TYPE/RANGE/TOGGLE	ARPEGGIO TYPE (champ 2) ARPEGGIO RANGE (champ 3) ARPEGGIO TOGGLE BEHAVIOR (champ 4)
	GATE/SWING	ARPEGGIO GATE VALUE (champ 2) ARPEGGIO SWING VALUE (champ 4)
NOTE REPEAT	TOGGLE/MOMENTARY	BUTTON MODE (champ 2)
	GATE/SWING	NOTE REPEAT GATE VALUE (champ 2) NOTE REPEAT SWING VALUE (champ 4)
TIME DIVISION	DIVISION	DEFAULT TIME DIVISION (champ 2) BUTTON MODE (champ 4)
MOLETTE DE VITESSE DE LECTURE	PITCH BEND	MIDI CHANNEL (champ 1)
MOLETTE DE MODULATION	MODULATION WHEEL	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) RANGE – MINIMUM VALUE (champ 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (champ 4)
TOUCHES DE DÉFILEMENT	TRANSPORT FUNCTION	MMC, MIDI, MMC/MIDI, or CTRL (champ 2)
TAP TEMPO	TEMPO	BPM (champ 2)
PÉDALE D'EXPRESSION	CNTL CHANGE	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) RANGE – MINIMUM VALUE (champ 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (champ 4)
	AFTERTOUCH	MIDI CHANNEL (champ 1) RANGE – MINIMUM VALUE (champ 3) RANGE – MAXIMUM VALUE (champ 4)
PÉDALE DE SOUTIEN	MIDI CC	MIDI CHANNEL (champ 1) CC NUMBER (champ 2) BUTTON MODE (champ 4)
	DRUM PAD	PAD NUMBER (champ 4)
	NOTE REPEAT	
	TIME DIV	
	TAP TEMPO	
	BANK CHANGE	
	PLAY/STOP	
	PLAY/RECORD	
	ARP ON/OFF	
	ARP LATCH	
	SUSTAIN	

POUR PLUS D'INFORMATION SUR LA MODIFICATION DES PARAMÈTRES, VEUILLEZ CONSULTER LE GUIDE D'UTILISATEUR INCLUS SUR LE CD.

GLOBAL MODE (GÉNÉRAL)

Ce mode permet de transmettre des messages généraux et de faire de modifications générales aux différentes fonctions du MPK49. Les options du « Global Mode » sont organisées sous différentes pages et inclus la liste d'options ci-dessous.

KILL MIDI	La fonction KILL MIDI vous permet de transmettre le message « ALL NOTES OFF » ou la commande « RESET ALL CONTROLLERS ».	Page 1
MIDI COMMON CHANNEL	Pour sélectionner un canal MIDI en tant que canal commun.	Page 2
LCD CONTRAST	Règle le contraste de l'écran d'affichage.	Page 3
PAD SENSITIVITY	Règle la sensibilité des pads au toucher.	Page 4
PAD VELOCITY CURVE	Règle la courbe de réponse des pads, selon la force de frappe.	Page 5
PAD THRESHOLD	Règle le seuil de frappe minimum pour activer un pad.	Page 6
KEYBOARD TRANSPOSITION	Transpose la tonalité à la hausse ou à la baisse en demi-tons.	Page 7
MIDI CLOCK	Sélectionne l'horloge MIDI interne ou externe.	Page 8
TAP TEMPO AVERAGE	Sélectionne le numéro de tapes en moyenne que cela prend pour déterminer le tempo.	Page 9
SAVE SETUP	Sauvegarde des réglages généraux.	Page 10
SYSEX TX	Transférer un préréglage par le biais de SysEx.	Page 11
VERSION	Vérifier la version du micrologiciel installé.	Page 12

MODE PROGRAM CHANGE

Un « *Program Change* », aussi connu sous le terme « *Patch Change* », est un message MIDI utilisé pour transmettre des données à des appareils pour qu'ils effectuent un changement de programme. Ceci permet d'indiquer à un module matériel ou logiciel quels sons utiliser. Par exemple, si vous utilisez le MPK49 pour commander un module piano sur votre poste de travail ou sur un appareil externe, la commande « *Program Change* » vous permet de changer facilement à un module synthétiseur.

Il y a deux types de message « *Program Change* » sur le MPK49 :

PROG CHANGE – Ce événement transmet un message « *Program Change* » régulier (0-127) sur votre poste de travail audionumérique ou appareil externe, permettant de choisir entre 128 banques de programmes.

PROG+BANK – Ce événement transmet un message « *Program Change* » (0-127), en plus d'un message « *Bank L Change* » (bit de poids faible (0-127) et un message « *Bank M Change* » (bit de poids fort (0-126) qui vous donne accès à jusqu'à 16384 banques de programmes différentes. Vous pouvez utiliser « *PROG+BANK* » si votre poste de travail audionumérique ou à un appareil externe est compatible avec le codage LSB et MSB.

NAVIGATION DU MODE PROGRAM CHANGE

1. Appuyez sur la touche [PROGRAM CHANGE].
2. Sur la Page 1, tournez le cadran [VALUE] pour sélectionner un « Prog Change » ou un message « Prog+Bank » et appuyez sur [ENTER].
3. Sur la page 2, utilisez les touches [-] et [+] pour parcourir les différentes options et utilisez le cadran [VALUE] pour les modifier.
4. Appuyez sur la touche [ENTER] pour envoyer le message.

FOIRE AUX QUESTIONS

- Question :** Le MPK49 est-il doté de sons internes?
Réponse : Non. Le MPK49 est un contrôleur, ce qui veut dire qu'il n'a pas de sons intégrés et qu'il sert à commander des appareils externes tels que synthétiseurs, séquenceurs ou boîtes à rythmes qui eux en possèdent.
- Question :** Le MPK49 peut-il se synchroniser à des appareils externes?
Réponse : Oui, le MPK49 peut recevoir des horloges MIDI par le biais de la connexion USB et l'entrée MIDI IN. Vous pouvez donc synchroniser les fonctions telles que la répétition de la note et l'arpégiateur à une source externe. Pour synchroniser le MPK49 à une horloge MIDI, veuillez entrer en « GLOBAL MODE », défilez jusqu'à MIDI Clock et sélectionnez External.
- Question :** Aie-je besoin d'un câble d'alimentation si j'utilise le MPK49 avec un ordinateur?
Réponse : Non. Le MPK49 est alimenté par le port USB. Cependant, si le port USB ne fournit pas suffisamment de puissance ou si vous utilisez un répéteur USB, il peut être nécessaire d'utiliser un câble d'alimentation.
- Question :** Quels logiciels sont compatibles avec le MPK49?
Réponse : Le MPK49 est compatible avec tout logiciel et matériel qui supporte le protocole MIDI. Veuillez consulter la documentation fournie avec vos logiciels et votre matériel afin d'apprendre comment activer le MPK49 en tant qu'appareil d'entrée MIDI.
- Question :** Puis-je utiliser le MPK49 en tant qu'interface MIDI pour d'autres appareils MIDI?
Réponse : Oui. Le MPK49 fonctionne comme une interface MIDI et peut être utilisé pour transmettre et recevoir des données MIDI d'autres appareils MIDI qui lui sont connectés.
- Question :** Puis-je commander plusieurs appareils en même temps avec le MPK49?
Réponse : Oui. Le MPK49 peut transmettre des données sur 16 canaux MIDI sur 2 ports pour un total de 32 canaux MIDI différents.
- Question :** Combien de préréglages différents le MPK49 peut-il avoir?
Réponse : Le MPK49 peut avoir jusqu'à 30 préréglages, vous permettant de sauvegarder différentes configurations pour différents modules logiciels et matériels. Les préréglages peuvent facilement être copiés, modifiés et sauvegardés afin de pouvoir les réutiliser.
- Question :** Puis-je transmettre des messages de changement de programme à mes logiciels et matériels.
Réponse : Oui. Vous pouvez transmettre des messages de changement de programme en mode « Program Change ». De plus, les pads et touches peuvent également être assignés afin de transmettre des messages de changement de programme.
- Question :** Les pads du MPK49 sont-ils sensibles à la vitesse et à la pression?
Réponse : Oui. Les pads du MPK49 sont de type MPC sensibles à la vitesse et à la pression. Ceci vous permet d'être très créatif avec votre programmation et vos prestations.
- Question :** Quelle est la plage d'octave du clavier?
Réponse : Le MPK49 a une plage de 4 octaves (49 clefs). Cependant, vous pouvez accéder à 10 octaves en décalant le clavier d'une octave vers le haut ou le bas à l'aide des touches [OCTAVE].
- Question :** Le MPK49 fonctionne-t-il comme interface audio?
Réponse : Non. Le MPK49 n'a pas d'interface audio intégrée.
- Question :** Quel type de pads est utilisé sur le MPK49?
Réponse : Le MPK49 est équipé des mêmes pads que le Akai MPC500.
- Question :** Les boutons du MPK49 sont-ils à 360°?
Réponse : Les boutons du MPK49 sont des potentiomètres à 360°. Ceci vous permet de limiter le nombre de boutons, ainsi que les utiliser en tant que commandes d'incrément/décément. Veuillez noter que votre application logicielle doit pouvoir recevoir et reconnaître les numéros de paramètre MIDI non référencé (NRPN) pour utiliser les fonctions d'incrément/décément.
- Question :** Je vois 8 boutons, 8 potentiomètres, 8 touches et 12 pads. Est-ce tout?
Réponse : Non. Le MPK49 est doté de multiples banques de contrôleurs et pads, qui peuvent être accédés avec les touches [PAD BANK] et [CONTROL BANK]. Ceci vous permet d'accéder à beaucoup plus de paramètres qu'il y a de contrôleurs. Il y a 3 banques de commande, qui vous donnent accès à 72 (3 x 24) contrôleurs. Il y a également 4 banques de pads qui vous donnent accès à 48 (4 x 12) pads.
- Question :** Les molettes de vitesse de lecture et de modulation sont-elles assignables?
Réponse : La molette de vitesse de lecture transmet des données concernant la vitesse de lecture et ne peut être assignée à une autre valeur? La molette de modulation, quant à elle, peut être assignée pour transmettre des données CC sur n'importe quel numéro de canal MIDI commun.
- Question :** La fonction Note Repeat du MPK49 fonctionne-t-elle de la même manière que celle de la série MPC d'Akai?
Réponse : Oui, le MPK49 est doté du même algorithme de répétition de la note que celui de la série légendaire MPC d'Akai. Cette fonction vous permet de créer et de programmer des enchaînements rythmiques qui sont impossibles à faire manuellement.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE	SOLUTION
L'écran d'affichage ne s'allume pas.	Aucune alimentation.	Assurez-vous que le MPK49 est branché à votre ordinateur et que ce dernier est sous tension.
		Si vous utilisez un câble d'alimentation, vérifiez qu'il est bien branché à une prise de courant active.
Aucun son provenant de l'appareil cible.	Le MPK49 est mal branché.	Vérifiez les connexions USB de votre ordinateur pour vous assurer que le MPK49 est reconnu par votre ordinateur. Si nécessaire, refaites le branchement et redémarrez l'ordinateur. Si le MPK49 commande un module extérieur, assurez-vous que le câble MIDI est branché du MPK49 au port MIDI IN de l'appareil.
	Le MPK49 a été branché après que le logiciel ait été lancé.	Relancez le logiciel une fois le contrôleur branché.
	Problèmes causés par l'utilisation d'un répéteur USB.	Essayez de débrancher le MPK49 du répéteur USB et branchez-le directement à l'ordinateur.
	L'application logicielle n'est pas configurée pour recevoir des données MIDI provenant du MPK49.	Assurez-vous que le MPK49, ou dispositif USB MIDI, est inscrit comme source active dans votre application. La section MIDI peut être accédée à partir du menu « Préférences ».
	Le canal MIDI du MPK49 n'est pas le même que celui d'entrée de l'application.	Assurez-vous que le MPK49 transmet les données MIDI sur le canal approprié.
Les notes sont maintenues de façon continue.	La pédale de soutien (Sustain) a été branchée après que le MPK49 a été mis sous tension.	Mettez l'appareil hors tension, attendez quelques secondes et remettez-le sous tension.
	Certaines notes sont bloquées parce que les données MIDI sont incomplètes.	Mettez l'appareil hors tension, attendez quelques secondes et remettez-le sous tension.
La pédale de soutien (sustain) fonctionne à l'envers.	La pédale de soutien (Sustain) a été branchée après que l'appareil a été mis sous tension.	Si cela ne fonctionne pas, mettez l'appareil hors tension, attendez quelques secondes et remettez-le sous tension.
Les fonctions d'arpégiateur et répétition de la note ne sont pas synchronisées à l'horloge source.	L'horloge source du MPK49 est réglée à « Internal ».	Dans « Global mode », changez le réglage de l'horloge MIDI à « External ». Assurez-vous également que le logiciel que vous utilisez est réglé pour transmettre les données d'horloge MIDI au MPK49.
Les fonctions d'arpégiateur et répétition de la note ne fonctionnent pas et mon Séq/poste de travail audionumérique transmet les données d'horloge.	Le logiciel pour le poste de travail audionumérique n'est pas en mode-application.	Si votre logiciel pour le poste de travail audionumérique n'est pas en mode-application, il ne peut transmettre les données d'horloge.
Le potentiomètre, le bouton ou la molette de modulation fonctionne à l'envers.	La valeur minimale du contrôleur est réglée plus haut que sa valeur maximale.	Modifiez la valeur minimale du contrôleur pour qu'elle soit réglée plus basse que sa valeur maximale.
Les touches de défilement ne fonctionnent pas.	Le logiciel ne supporte pas les messages MMC, MIDI START/STOP ou le mode MIDI CC.	Modifiez les réglages des touches de défilement afin qu'elles transmettent des messages MIDI. Assurez-vous que le mode de défilement que vous utilisez soit identique à celui que reçoit votre logiciel.
J'entends le même son, même lorsque je frappe différents pads.	La fonction 12 Level est activée.	Lorsqu'activée, la fonction 12 Level mappé le dernier pad frappé à tous les 12 pads. Désactivez la fonction 12 Level pour revenir au fonctionnement normal.
Les pads jouent toujours à la vitesse maximale (127).	La fonction Full Level est activée.	Lorsque la fonction Full Level est activée, la dynamique est au maximum, peu importe la force avec laquelle le pad est frappé. Désactivez la fonction Full Level pour revenir au fonctionnement normal.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

GÉNÉRAL	
Écran d'affichage	ACL avec rétroéclairage
Dimensions (LxPxH)	730 mm x 300 mm x 100 mm
Poids	5,8 kg
Alimentation	~100 mA, 5 V c.c. via USB ~1A, 9 V c.c. via l'adaptateur externe
Nombre de Préréglages	30
Nombre de canaux de sortie MIDI via USB	48 (16 canaux x 3 ports)
Nombre de canaux de sortie MIDI à cinq broches de raccordement	16
Clavier	Clavier à 49 clefs au toucher semi-lourd (sensibles à la vélocité et à la pression)
Pads de batterie	12 (sensibles à la vélocité et à la pression)
Banques de pads de batterie	4
Potentiomètres	8
Boutons tournants à 360 degrés	8
Commutateurs	8
Accessoires	Guide de l'utilisateur Câble USB (1 m) Disque CD-ROM
ENTRÉES/SORTIES	
Entrées MIDI	À cinq broches de raccordement DIN x 1
Sorties MIDI	À cinq broches de raccordement DIN x 1
USB	1 connecteur esclave (MIDI via USB)
ALIMENTATION C.C.	6 V DC, 1A

COORDONNÉES

Veuillez visiter le site Web d'akai Professional (www.akaipro.com) régulièrement afin d'obtenir des informations supplémentaires, des nouvelles et des mises à jour du micrologiciel pour le MPK49.

Pour du soutien technique, veuillez contacter

COURRIEL : support@akaipro.com

TEL. : 401.658.4032 (États-Unis)

INHALTSVERZEICHNIS

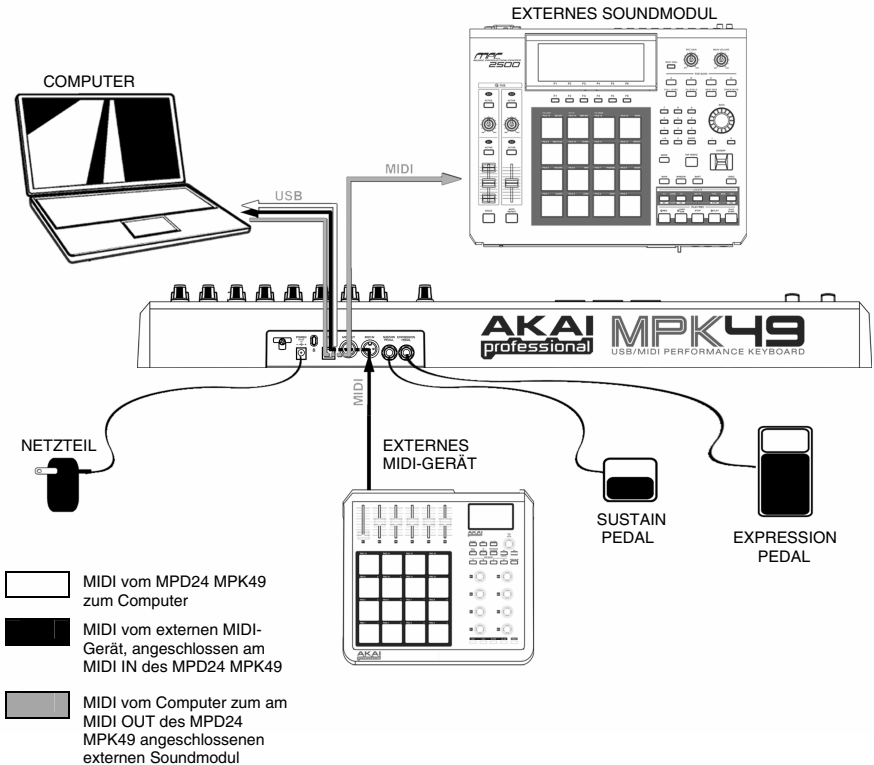
<i>ANSCHLUSSÜBERSICHT</i>	47
<i>ÜBERSICHT ÜBER DIE RÜCKSEITE</i>	48
<i>ÜBERSICHT ÜBER DIE OBERSEITE</i>	48
<i>BETRIEBSARTEN</i>	50
<i>PRESET MODUS</i>	51
<i>EDIT MODUS</i>	52
<i>GLOBAL MODUS</i>	54
<i>PROGRAM CHANGE MODUS</i>	54
<i>OFT GESTELLTE FRAGEN</i>	55
<i>FEHLERHILFE</i>	56
<i>TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN</i>	57
<i>KONTAKTINFORMATION</i>	57

EINFÜHRUNG

Diese Kurzanleitung dient dazu, Ihnen einen kurzen Überblick über die Funktionen und die Möglichkeiten der MPK49 zu geben. Hier erfahren Sie, wie das MPK49 angeschlossen wird und wie Sie die grundlegenden Funktionen einsetzen können. Weitere, ausführlichere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung, welches sich auf der mitgelieferten Software-CD befindet. Viel Spaß!

ANSCHLUSSÜBERSICHT

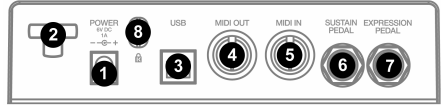
In dieser Abbildung sehen Sie, wie das MPK49 angeschlossen wird.



1. Schließen Sie ein USB-Kabel an Ihrem Computer an und verbinden Sie es zum MPK49. Das Gerät erhält seine Spannung über den US-Bus. Alternativ können Sie, falls Sie keinen Computer verwenden möchten oder das MPK49 extern mit Strom versorgen wollen, ein 6V-1A Wechselstromnetzteil an das Gerät anschließen.
2. Falls Sie mit einem externen Soundmodul arbeiten, verbinden Sie ein 5-poliges MIDI-Kabel vom MIDI OUT des MPK49 zum MIDI IN des Soundmoduls.
3. Soll ein weiterer MIDI-Controller in Ihr Setup integriert werden, schließen Sie ihn mit einem 5-poligen MIDI-Kabel vom MIDI OUT des Controllers an den MIDI IN des MPK49 an.

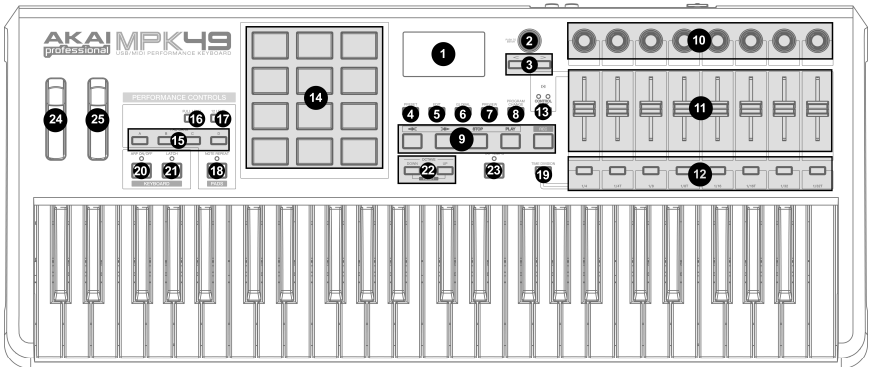
ÜBERSICHT ÜBER DIE RÜCKSEITE

- DC POWER NETZTEILANSCHLUSS** – Schließen Sie hier ein 6V-1A Wechselspannungsnetzteil an, wenn das MPK49 nicht über die USB Verbindung mit Strom versorgt werden soll.
- NETZKABELSICHERUNG** – Um das Netzteilkabel vor unbeabsichtigtem Herausziehen zu sichern, klemmen Sie es hier fest.
- USB PORT** – Schließen Sie hier ein Standard USB-Kabel an und führen Sie es zu einem USB-Anschluss Ihres Computers. Der USB-Ausgang des Computers ermöglicht auch die Stromversorgung des MPK49. Über diese Verbindung erfolgt der Austausch der MIDI-Daten von und zum Computer, sowie zu einem Gerät, welches über den MIDI OUT des MPK49 mit dem Keyboard verbunden ist.
- MIDI OUT** – Verbinden Sie den MIDI OUT des MPK49 mit einem 5-poligen MIDI-Kabel mit dem MIDI IN des externen Gerätes.



- MIDI IN** – Verwenden Sie ein 5-poliges MIDI-Kabel, um den MIDI OUT eines externen Gerätes an den MIDI IN des MPK49 anzuschließen.
- SUSTAIN PEDAL EINGANG** – Schließen Sie an diesen Eingang ein Sustain Pedal mit einem 6,3mm Monoklinkenkabel an. Wir empfehlen die Verwendung des Alesis Sustain Pedals.
- EXPRESSION PEDAL EINGANG** – An diesen Anschluss können Sie ein Expression Pedal mit einem 6,3mm Stereoklinkenstecker anschließen. Wir empfehlen dabei die Verwendung des Alesis F2 Expression Pedals.

ÜBERSICHT ÜBER DIE OBERSEITE



- LCD** – Das Display wird zur Navigation durch Menüs, zur Datenanzeige und zur Anzeige der Werteänderungen der Optionen und Parameter des MPK49 verwendet.
- [VALUE]** (Push to Enter) – Dieser Regler dient zur Auswahl von Presets, Parameterwerten und Einstellungen. Er funktioniert des Weiteren als [ENTER] Taste, wenn Sie ihn drücken.
- [<] UND [>] TASTEN** – Diese Tasten dienen zur Navigation durch die Menü- und Optionsfelder. Mit der [<] Taste können Sie auch Vorgänge abbrechen [CANCEL].
- [PRESET]** – Diese Taste gibt Zugang zum Preset Modus, der Betriebsart, in der Sie die verschiedenen Preset Programme auswählen können.
- [EDIT]** – Mit dieser Taste gelangen Sie in den Edit Modus, in dem Sie das Verhalten der Tastatur, der Pads, der Regler und Fader, sowie die Grundeinstellungen für jedes Preset anpassen können.
- [GLOBAL]** – Diese Taste ruft den Global Modus auf, in dem sich MIDI Reset Befehle und globale Systemeinstellungen vorgenommen werden.
- [PREVIEW]** – Diese Taste ermöglicht es, einen Wert eines Controllers vorausschauend zu sehen, bevor er wirklich gesendet wird. Sie erhalten dadurch genaue Kontrolle über Ihre Parameter und verhindert, dass falsche Controller-Daten auf Grund einer falschen physikalischen Position des Controllers gesendet werden. Gerade, wenn Sie zwischen Control Bänken umschalten, kann zum Beispiel die physikalische Position eines Faders nicht mit dem letzten Wert, der durch den Controller gesendet wurde, übereinstimmen. Indem Sie [PREVIEW] gedrückt halten, können Sie den Originalwert sehen und die physikalische Position des Faders wenn notwendig anpassen, bevor Daten gesendet werden.

8. **[PROGRAM CHANGE]** – Wenn Sie diese Taste drücken, gelangen Sie den Program Change Modus. In diesem Modus kann Programmwechsel (Program Change) oder Programmwechsel mit Bankbefehl (Program mit Bank Change) Befehle zu einem Hardware- oder Software-Soundmodul.
9. **TRANSPORT CONTROL TASTEN** – Diese fünf Tasten dienen dazu, Transportbefehle zu senden. Die Transport Control Tasten können so eingestellt werden, dass sie entweder MMC (MIDI Machine Control), MMC/MIDI SysEx, MIDI START/STOP oder vordefinierte MIDI CC Werte übertragen.
10. **8 ZUWEISBARE REGLER** – Jeder 360° Regler kann zum Senden von Continuous Control Daten zu einer Digital Audio Workstation (DAW) oder zu einem externen MIDI-Gerät verwendet werden.
11. **8 ZUWEISBARE FADER** – Jeder Fader kann zum Senden von Continuous Control Daten zu einer Digital Audio Workstation (DAW) oder zu einem externen MIDI-Gerät verwendet werden.
12. **8 ZUWEISBAHRE TASTEN** – Diese Tasten können als MIDI CC Schalter oder als Programmwechschalter verwendet werden. Die funktionieren in den zwei Betriebsarten: Momentary (Aktion wird ausgeführt, solange die Taste gedrückt gehalten wird) oder Toggle (Aktion wird beim Drücken der Taste ausgeführt). Wurde [TIME DIVISION] aktiviert, definieren diese 8 Tasten das Timing des Arpeggiators und der Note Repeat Funktion.
13. **[CONTROL BANK]** – Das MPK49 besitzt 3 unabhängige Bänke von Continuous Controllern. Sie können also effektiv bis zu 72 unterschiedliche Parameter mit den Reglern, Fadern und Tasten der MPK49 steuern. Die [CONTROL BANK] Taste wird zum Schalten dieser 3 Bänke verwendet. Die LEDs über der Taste geben Auskunft über die gegenwärtig gewählte Control Bank.
14. **12 MPC ANSCHLAG- UND DRUCKDYNAMISCHE PADS** – Die Pads werden zum Triggern von Drumsounds oder Samples Ihres Hardware- oder Software-Klangerzeugers verwendet. Die Pads sind anschlag- und druckdynamisch, weshalb Sie die Pads sehr intuitiv und ausdrucksstark spielen können.
15. **PAD BANK TASTEN** – Diese 4 Tasten schalten durch die Pad Bänke A, B, C, D. Jede Bank kann 12 Sounds ansprechen, wodurch Sie auf bis zu 48 verschiedene Sounds mit den Pads zugreifen können. Die gegenwärtig gewählte Pad Bank wird im LCD Display angezeigt.
16. **[FULL LEVEL]** – Falls [FULL LEVEL] aktiviert wurde, spielen die Pads die Sounds immer mit der maximalen Lautstärke (127) ab, egal, wie leicht oder hart Sie die Pads anschlagen.
17. **[12 LEVEL]** – Wenn [12 LEVEL] aktiviert ist, können Sie mit den 12 Pads die Lautstärke eines ausgewählten Sounds in 12 Schritten ändern. Wird die [12 LEVEL] Tasten gedrückt, wird das letzte angeschlagene Pad auf alle 12 Pads gelegt. Die Pads spielen nun immer die gleiche Notennummer Druckcontroller wie das ursprüngliche Pad, geben aber gemäß der rechten Abbildung unterschiedliche Lautstärken des Sounds aus. Dabei spielt es keine Rolle, wie weich oder hart Sie die Pads anschlagen. So erhalten Sie noch mehr Akzentuierungsmöglichkeiten über die Lautstärke eines Sounds.
- | | | |
|-----|-----|-----|
| 110 | 120 | 127 |
| 78 | 89 | 100 |
| 45 | 56 | 67 |
| 12 | 23 | 34 |
18. **[NOTE REPEAT]** – Wird diese Taste gehalten und dabei ein Pad angeschlagen, wird das Pad in einer bestimmten Geschwindigkeit, basierend auf der gegenwärtigen Tempo und Time Division Einstellungen, hintereinander getriggert. Die Note Repeat Funktion lässt sich zu einer internen oder externen MIDI Clock Quelle synchronisieren. [NOTE REPEAT] kann zeitweise (Momentary) oder dauernde (Latching) Schaltzustände ausgeben.
19. **[TIME DIVISION]** – Diese Taste wird zur Definition der Geschwindigkeit der Note Repeat Funktion und des Arpeggiators verwendet. Wenn [TIME DIVISION] aktiviert wurde, können Sie eine der acht Tasten drücken, um eine Zeiteinheit auszuwählen. [TIME DIVISION] kann als zeitweiser Taster oder Umschalter verwendet werden.
- Beachten Sie, dass bei aktivierter [TIME DIVISION] Taste die 8 zuweisbaren Tasten nicht als MIDI CC oder Programmwechschalter verwendet werden können, bis [TIME DIVISION] deaktiviert wurde.
20. **[ARP ON/OFF]** – Diese Taste schaltet den internen Arpeggiator ein oder aus. Der Arpeggiator funktioniert nur bei auf dem Keyboard gespielten Noten. Die Arpeggiator Funktion des MPK49 funktioniert in Zusammenhang mit der Tempo und Time Division Einstellung, welche die Geschwindigkeit des Arpeggiator-Patterns bestimmt. Beachten Sie bitte, dass sich der Arpeggiator entweder zu einer internen oder externen MIDI Clock Quelle (zum Beispiel eine Software DAW oder ein MIDI-Gerät) synchronisieren.
21. **[LATCH]** – Diese Taste steht im Zusammenhang mit dem Arpeggiator. Wenn der Arpeggiator aktiviert ist, und [LATCH] eingeschaltet ist, können Sie mehrere Tasten auf dem Keyboard gedrückt halten – der Arpeggiator merkt sich die Noten und spielt diese Noten als Arpeggio ab, auch wenn Sie die Tasten loslassen. Die [LATCH] Funktion lässt sich auf verschiedene Arten nutzen:
- Wenn Sie Tasten gedrückt halten, können Sie mehr Noten der Sequence hinzufügen.
 - Wenn Sie die Tasten loslassen und dann neue Noten drücken, speichert der Arpeggiator diese und spielt die neuen Noten als Arpeggio ab.
22. **[OCTAVE + / -]** – Diese Tasten werden zur Verschiebung des Spielbereiches des Keyboards nach oben oder unten. Das Display zeigt die Oktavenverschiebung an. Wenn beide Tasten gleichzeitig gedrückt werden, wird die Verschiebung auf 0 zurück gesetzt.
23. **[TAP TEMPO]** – Diese Taste ermöglicht es, durch Antippen der Taste ein neues Tempo zu definieren. Wenn das Preset neu geladen wird, wird der vorherige gespeicherte Tempowert wieder aufgerufen. (Beachten Sie bitte, dass das Grundtempo eines Presets im Edit Modus eingestellt werden kann). Tap Tempo funktioniert nicht, wenn das MPK49 auf externe Synchronisation eingestellt ist.
24. **PITCH BEND RAD** – Überträgt MIDI Pitch Bend Informationen auf einem gewählten MIDI-Kanal und -Port.
25. **MODULATIONSRAD** – Dieses Rad kann zur Übertragung von Continuous Controller Daten verwendet werden. In der Grundeinstellung überträgt das Modulationsrad die MIDI CC Nummer 01.

BETRIEBSARTEN

Die MPK49 besitzt vier verschiedene Betriebsarten (Modi). Jeder Modus kann über eine eigene Taste am MPK49 aufgerufen werden. Hier finden Sie eine kurze Beschreibung jedes Modus:

Preset Modus

PRESET



In dieser Betriebsart können Sie Presets laden, speichern und kopieren. Ein Preset ist eine Ansammlung von Informationen über das Verhalten verschiedener Fader, Regler und Pads. Dank der Presets können Sie verschiedene Konfigurationen speichern, um sie später wieder aufrufen zu können, ohne dass Sie das MPK49 jedes Mal umprogrammieren müssen.

Edit Modus

EDIT



Dieser Modus ermöglicht die Editierung einer Konfiguration des MPK49. Hier lässt sich das Verhalten der Tastatur, der Pads, der Fader, der Regler und anderer Funktionen anpassen. Wenn Sie beispielsweise einen Fader oder Regler so einstellen möchten, dass er nur einen bestimmten MIDI-Wertebereich steuert oder Sie wollen, dass ein Pad auf einem anderen MIDI-Kanal Daten sendet, müssen Sie dies im Edit Modus vornehmen. Eine vollständige Auflistung aller PRESET Parameter finden Sie in der Übersicht auf Seite XX.

Global Modus

GLOBAL



Die Einstellung globaler Parameter und generelle Änderungen an der Funktionsweise Ihres MPK49 nehmen Sie in diesem Modus vor. Im Global Modus definieren Sie zum Beispiel, wie die Pads auf das Anschlagen reagieren oder die Helligkeit des LCD-Bildschirms. Die modifizierbaren Parameter im Global Modus enthalten unter anderem auch Controller Resets, allgemeiner MIDI-Kanal, Padschlagkurve, Padschwellwert, sowie Keyboardtransponierung. Im Abschnitt Global Modus auf Seite 13 finden Sie eine vollständige Auflistung aller Parameter dieses Menüs.

Program Change Modus

PROGRAM CHANGE



Diese Betriebsart ermöglicht die Übertragung verschiedener Programmwechselbefehle. In diesem Modus können Sie die Umschaltung zu einer anderen Soundbank in Ihrer DAW oder am externen MIDI-Gerät steuern. Dadurch müssen Sie nicht zwischen verschiedenen Programmen direkt am Computer oder am MIDI-Gerät umschalten und ersparen es sich, die Computertastatur oder -Maus anfassen zu müssen oder in verwinkelten Racks Programme mit +/- Tasten auszuwählen.

PRESET MODUS

Ein Preset bezeichnet die gesamten Informationen darüber, wie sich die Tastatur, die Fader, Regler und Bedientasten, sowie die Pads des MPK49 verhalten sollen. Der Vorteil von Presets ist, dass Sie verschiedene Konfigurationen speichern können, um sie bei Bedarf schnell wieder aufzurufen. Sie müssen also das MPK49 nicht bei jedem Software Plugin neu programmieren. Sie können jederzeit die [PRESET] Taste drücken, um in diesen Modus zu gelangen. Im Preset Mode lassen sich Presets laden, speichern/kopieren und umbenennen – auf jede dieser Funktionen können Sie über drei verschiedene Unterseiten zugreifen.

SEITE 1 – PRESET LADEN

1. Innerhalb des Preset Modus lassen sich Presets mit dem [VALUE] Regler unter dem Bildschirm wechseln. Dieser Regler erhöht oder vermindert die Presetnummer und führt zu der rechts dargestellten Bildschirmanzeige:
Dabei werden Sie bemerken, dass 'PRESS ENTER' im Display blinkt.
2. Mit [ENTER] laden Sie das gewählte Preset. Mit der [<] oder der [PRESET] Taste brechen Sie den Vorgang ab und kehren zu dem zuletzt gewählten Preset zurück.



SEITE 2 – SPEICHERN/KOPIEREN EINES PRESETS

Im Preset Modus kann ein Preset auch auf einen neuen Speicherplatz gesichert und kopiert werden. Dadurch können Sie alle Änderungen, die Sie im EDIT MODUS am Preset vornehmen, dauerhaft speichern..

Beachten Sie, dass beim Speichern eines Presets auf der Originalposition (also auf derselben Presetnummer) meldet das Display 'SAVE TO.' Wird das Preset auf einen anderen Speicherplatz geschrieben, steht im Display COPY TO'.

1. Drücken Sie im Preset Modus die [>] Taste, bis Sie im Display die 'SAVE TO' Seite, wie oben abgebildet, sehen.
2. Einen neuen Speicherplatz für das Preset können Sie durch Drehen des [VALUE] Reglers definieren.
Dabei werden Sie bemerken, dass im Display 'PRESS ENTER' anfängt zu blinken.
3. Drücken Sie [ENTER], um das gegenwärtige Preset auf dem Zielspeicherplatz abzuspeichern. Den Vorgang können Sie mit den Tasten [<] oder [PRESET] abbrechen. Sie kehren dann in den normalen Preset Modus zurück.



SEITE 3 – BENENNEN EINES PRESETS

Im Preset Modus lässt sich auch der Preset Name verändern. Auf diese Weise können Sie den Presets aussagekräftige Namen verleihen, wodurch sich die einzelnen Controller-Konfigurationen besser unterscheiden lassen.

1. Um ein Preset zu benennen oder umzubenennen, drücken Sie die [>] Taste, bis im Display 'Preset Name' angezeigt wird.
Wie Sie sehen, beginnt das erste Zeichen des Namens zu blinken.
2. Drehen Sie den [VALUE] Regler, um das blinkende Zeichen zu verändern.
3. Zwischen den einzelnen Zeichen können Sie mit den [<] und [>] Tasten navigieren.
4. Wenn Sie den Namen fertig eingegeben haben, drücken Sie die [PRESET] Taste noch einmal. Der Name wird dadurch gespeichert.



EDIT MODUS

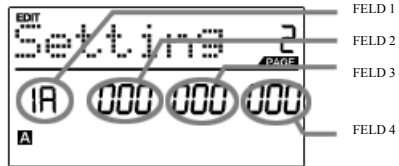
Indem Sie die [EDIT] Taste drücken, rufen Sie den Edit Modus. In diesem Modus lassen sich die Einstellungen des gegenwärtig gewählten Presets editieren. Die Einstellungen können sich je nach editiertem Controller unterscheiden und werden auf der folgenden Seite genauer beschrieben.

Beachten Sie bitte, dass sich vorgenommene Änderungen nur auf das gegenwärtig gewählte Preset auswirken.

Sie können die rechte Beispielabbildung dazu verwenden, um die auf der folgenden Seite beschriebenen Parameter der Seite, die im LCD auftauchen, zu identifizieren.

IM EDIT MODE NAVIGIEREN

1. Drücken Sie die [EDIT] Taste.
2. Wählen Sie den zu editierenden Controller, indem Sie ihn einfach bewegen – dadurch ändert sich die LCD-Anzeige und stellt die Einstellungen des jeweiligen Controllers dar (Seite 1).
3. Sollte es für den gewählten Controller mehrere Menüs geben, drehen Sie den [VALUE] Regler, um das gewünschte Menü auszuwählen. Drücken Sie [ENTER] um die Parameter der gewählten Eigenschaft darstellen zu lassen (Seite 2).
4. Zwischen den Parameterfeldern auf Seite 2 können Sie sich unter der Verwendung der [<] und [>] Tasten bewegen. Zu Änderung von Feldwerten drehen Sie den [VALUE] Regler.
5. Wenn Sie einen Controller bearbeitet haben, drücken Sie [ENTER], um die Einstellung zu übernehmen oder [<], um, abzubrechen.



PARAMETER DES EDIT MODUS

GEWÄHLTER CONTROLLER	SEITE 1	SEITE 2
KEYBOARD	OCTAVE	KEYBOARD MIDI KANAL (Feld 1) AUF/AB (Feld 4)
	AFTERTOUCH	KEYBOARD MIDI KANAL (Feld 1) AN/AUS VERHALTEN (Feld 4)
	VELOCITY	KEYBOARD MIDI KANAL (Feld 1) AN/AUS VERHALTEN (Feld 4)
PADS	NOTE	MIDI KANAL (Feld 1) NOTE NUMMER(Feld 2) AN/AUS VERHALTEN (Feld 3) DRUCKVERHALTEN (Feld 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI KANAL (Feld 1) PROGRAM CHANGE NUMMER(Feld 2) BANK M (MSB) (Feld 3) BANK L (LSB) (Feld 4)
REGLER UND FADER	CONTROL CHANGE	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER (Feld 2) BEREICH – MINIMALWERT (Feld 3) BEREICH – MAXIMALWERT (Feld 4)
	AFTERTOUCH	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER (Feld 2) BEREICH – MINIMALWERT (Feld 3) BEREICH – MAXIMALWERT (Feld 4)
TASTEN	CONTROL CHANGE	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER (Feld 2) TASTEN MODUS (Feld 4)
	PROGRAM CHANGE	MIDI KANAL (Feld 1) PROGRAM CHANGE NUMMER (Feld 2) BANK M (MSB) (Feld 3) BANK L (LSB) (Feld 4)
ARP ON/OFF	TYPE/BEREICH/TOGGLE	ARPEGGIO TYP (Feld 2) ARPEGGIO BEREICH (Feld 3) ARPEGGIO UMSCHALTVERHALTEN (Feld 4)
	GATE/SWING	ARPEGGIO GATE WERT (Feld 2) ARPEGGIO SWING WERT (Feld 4)
NOTE REPEAT	TOGGLE/MOMENTARY	TASTEN MODUS (Feld 2)
	GATE/SWING	NOTE REPEAT GATE WERT (Feld 2) NOTE REPEAT SWING WERT (Feld 4)
TIME DIVISION	DIVISION	DEFAULT TIME DIVISION (Feld 2) TASTEN MODUS (Feld 4)
PITCH BEND WHEEL	PITCH BEND	MIDI KANAL (Feld 1)
MODULATION WHEEL	MODULATION WHEEL	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER (Feld 2) BEREICH – MINIMALWERT (Feld 3) BEREICH – MAXIMALWERT (Feld 4)
TRANSPORT	TRANSPORT FUNCTION	MMC, MIDI, MMC/MIDI, oder CTRL (Feld 2)
TAP TEMPO	TEMPO	BPM (Feld 2)
EXPRESSION PEDAL	CNTL CHANGE	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER(Feld 2) BEREICH – MINIMALWERT (Feld 3) BEREICH – MAXIMALWERT (Feld 4)
	AFTERTOUCH	MIDI KANAL (Feld 1) BEREICH – MINIMALWERT (Feld 3) BEREICH – MAXIMALWERT (Feld 4)
SUSTAIN PEDAL	MIDI CC	MIDI KANAL (Feld 1) CC NUMMER(Feld 2) TASTEN MODUS (Feld 4)
	DRUM PAD	PAD NUMMER(Feld 4)
	NOTE REPEAT	
	TIME DIV	
	TAP TEMPO	
	BANK CHANGE	
	PLAY/STOP	
	PLAY/RECORD	
	ARP ON/OFF	
	ARP LATCH	
SUSTAIN		

GLOBAL MODUS

Im Global Modus können Sie globale Befehle senden und Änderungen an der allgemeinen Funktionsweise des MPK49 vornehmen. Die Optionen im Global Modus sind auf verschiedene Seiten aufgeteilt und umfassen die in der unteren Liste aufgeführten Optionen.

IM GLOBAL MODUS NAVIGIEREN

1. Drücken Sie die [GLOBAL] Taste.
2. Verwenden Sie die [<] und [>] Tasten, um die verschiedenen Optionsseiten (siehe unten) aufzurufen.
3. Der [VALUE] Regler dient dazu, Einstellungen und Werte zu ändern oder einen Befehl auf der gewählten Seite zu senden.
4. Mit [ENTER] übernehmen Sie die Änderung oder senden Sie einen Befehl, mit [<] brechen Sie den Vorgang ab.

KILL MIDI	Sendet einen All Notes Off oder Reset Controllers Befehl	Seite 1
MIDI COMMON KANAL	Definiert, welcher MIDI-KANAL als allgemeiner KANAL verwendet wird.	Seite 2
LCD CONTRAST	Stellt den Displaykontrast ein.	Seite 3
PAD SENSITIVITY	Bestimmt, wie empfindlich die Pads auf das Anschlagen reagieren.	Seite 4
PAD VELOCITY CURVE	Definiert, basierend auf der Anschlagstärke, die Ausgabe von MIDI-Velocity Daten.	Seite 5
PAD THRESHOLD	Bestimmt, wie stark ein Pad angeschlagen werden muss, um ein Pad zu aktivieren.	Seite 6
KEYBOARD TRANSPOSITION	Transponiert die Tastatur in Halbtonschritten nach oben oder unten.	Seite 7
MIDI CLOCK	Wählt aus, ob die interne (Internal) oder externe (External) MIDI Clock verwendet werden soll.	Seite 8
TAP TEMPO AVERAGE	Definiert die Anzahl der Taps, um das durchschnittliche Tempo zu berechnen.	Seite 9
SAVE SETUP	Speichert die gegenwärtigen globalen Einstellungen.	Seite 10
SYSEX TX	Überträgt ein Preset im SysEx-Format.	Seite 11
VERSION	Zeigt die gegenwärtig installierte Betriebssystemversion an.	Seite 12

PROGRAM CHANGE MODUS

Ein Programmwechsel (Program Change) ist ein MIDI-Befehl, der Geräte zum wechseln auf ein anderes Programm auffordert. Sie können so einem Hardware- oder Software-Klangerzeuger mitteilen, welcher Sound gespielt werden soll. Ein Beispiel: Sie spielen zum Beispiel mit Ihrem MPK49 einen Pianosound in Ihrer DAW oder in Ihrem externen MIDI-Gerät. Mit einem Programmwechselbefehl können Sie einfach zu einem Synth-Sound umschalten.

Das MPK49 beherrscht zwei verschiedene Arten von Programmwechselbefehlen.

PROG CHANGE – Dieses Event sendet einen normalen Programmwechselbefehl (0-127) an Ihre DAW oder das externe MIDI-Gerät und ermöglicht das Umschalten zwischen 128 verschiedenen Speicherplätzen.

PROG+BANK – Dieses Event übermittelt zusammen mit einem Programmwechselbefehl (0-127) einen Bank L (LSB - Least Significant Bit) Wechselbefehl (0-127) und einen Bank M (MSB - Most Significant Bit) Wechselbefehl (0-126), wodurch Sie Zugriff auf insgesamt 16384 verschiedene Speicherplätze erhalten. Sie können die PROG+BANK Option einsetzen, wenn Ihre DAW oder das externe MIDI-Gerät LSB und MSB ebenfalls unterstützen.

IM PROGRAM CHANGE MODUS NAVIGIEREN

1. Drücken Sie die [PROGRAM CHANGE] Taste.
2. Verwenden Sie auf Seite 1 den [VALUE] Regler, um zu definieren, ob Sie einen Programmwechsel oder einen Prog+Bank Befehl senden möchten. Drücken Sie danach [ENTER].
3. Auf Seite 2 können Sie sich mit den [<] und [>] Tasten durch die verschiedenen Optionen bewegen und diese mit dem [VALUE] ändern.
4. Drücken Sie zum Senden des Befehls auf [ENTER].

OFT GESTELLTE FRAGEN

- Frage:** Besitzt das MPK49 interne Sounds?
- Antwort:** Nein. Das MPK49 ist ein MIDI-Controller. Das bedeutet, dass es keine Sounds im internen Speicher hat, jedoch zur Steuerung eines externen MIDI-Gerätes, wie einem Software- oder Hardware-Soundmoduls, eines Sequencers oder einem Drumcomputer eingesetzt werden kann.
- Frage:** Lässt sich das MPK49 zu externen Geräten synchronisieren?
- Antwort:** Ja, das MPK49 kann über USB oder den MIDI IN Anschluss MIDI Clock empfangen. Dadurch können Sie Tempo-relevante Funktionen, wie Note Repeat oder den Arpeggiator mit einer externen Quelle synchronisieren. Um das MPK49 zu einer externen MIDI Clock zu synchronisieren, begeben Sie sich in den Global Modus, wählen Sie die MIDI Clock Option aus und ändern Sie diese auf "External".
- Frage:** Benötige ich ein Netzteil, wenn ich das MPK49 am Computer verwenden möchte?
- Antwort:** Nein. Das MPK49 bezieht seine Stromversorgung direkt über den USB Port. Wenn Sie jedoch feststellen, dass der USB Port des Computers nicht genügend Spannung bereitstellt, sollten Sie ein externes Netzteil einsetzen.
- Frage:** Mit welchen Softwareprogrammen ist das MPK49 kompatibel?
- Antwort:** Das MPK49 ist kompatibel mit jeder Soft- oder Hardware, die das MIDI-Protokoll unterstützt. Sehen Sie bitte in der Anleitung Ihrer Hardware oder Ihres Programms nach, wie MIDI-Controller, wie das MPK49, als MIDI-Eingabegerät eingebunden werden können.
- Frage:** Kann das MPK49 als MIDI-Interface für andere MIDI-Geräte eingesetzt werden?
- Antwort:** Ja. Das MPK49 arbeitet als MIDI-Interface und kann zum Senden und Empfangen von MIDI-Daten zu oder von einem angeschlossenen externen MIDI-Gerät verwendet werden.
- Frage:** Kann ich mehrere Geräte mit dem MPK49 steuern?
- Antwort:** Ja. Das MPK49 kann Daten auf 2 Ports mit je 16 MIDI-Kanälen senden, wodurch Sie insgesamt bis 32 verschiedene MIDI-Kanäle ansprechen können.
- Frage:** Wie viele Presets kann das MPK49 speichern?
- Antwort:** Das MPK49 kann bis zu 30 Preseteinstellungen speichern. Jedes Preset beinhaltet eine unterschiedliche Konfiguration für Software- und Hardware Soundmodule. Presets lassen sich leicht kopieren, bearbeiten und speichern, damit sie schnell wieder geladen werden können.
- Frage:** Ist es möglich, Programmwechselbefehle an meine Software oder Hardwaregeräte zu senden?
- Antwort:** Ja. Programmwechselbefehle lassen sich im Program Change Modus senden. Zusätzlich dazu können die Pads und Bedientasten so eingestellt werden, dass sie Programmwechselbefehle senden.
- Frage:** Sind die Pads der MPK49 anschlag- und druckdynamisch?
- Antwort:** Ja. Die MPK49 bringt MPC-typische Pads mit, die anschlag- und druckdynamisch spielbar sind. Deshalb lassen sich Performances und Programmierungen extrem ausdrucksstark gestalten.
- Frage:** Wie groß ist der Oktavbereich des Keyboards?
- Antwort:** Das MPK49 besitzt eine Tastatur mit 4 Oktaven (49 Tasten). Wenn Sie jedoch die Transponierung der Tastatur mit den [OCTAVE] Tasten verwenden, können Sie auf bis zu 10 Oktaven zugreifen.
- Frage:** Funktioniert das MPK49 auch als Audio Interface?
- Antwort:** Nein. Das MPK49 besitzt kein integriertes Audio Interface.
- Frage:** Woher stammen die im MPK49 verwendeten Pads?
- Antwort:** Das MPK49 besitzt exakt die gleichen Pads, wie sie in der Akai MPC500 verbaut werden.
- Frage:** Sind die Regler des MPK49 Endlosdrehregler?
- Antwort:** Ja, das MPK49 hat Endlosdrehregler. Mit ihnen können Sie den Regelbereich der Regler limitieren und schrittweise Werte (Increment/Decrement) senden. Beachten Sie bitte dabei, dass Ihre Software NRPNs für das Empfangen und Erkennen von Increment/Decrement Daten unterstützen muss.
- Frage:** Ich sehe gerade mal 8 Regler, 8 Fader, 8 Tasten und 12 Pads. Ist das schon alles?
- Antwort:** Nein. Da das MPK49 verschiedene Controller- und Pad-Bänke besitzt, die mit den [PAD BANK] und [CONTROL BANK] Tasten angewählt werden, können Sie entschieden mehr Parameter, als es auf den ersten Blick scheint, steuern. Es gibt insgesamt 3 Control Bänke, wodurch Sie Zugriff auf 72 (3x24) Parameter erhalten. Des Weiteren existieren 4 verschiedene Pad Bänke, die insgesamt 48 (4x12) Pads ergeben.
- Frage:** Sind die Pitch Bend und Mod Räder frei zuweisbar?
- Antwort:** Das Pitch Bend Rad übermittelt ausschließlich Pitch Bend Daten und kann nicht auf einen anderen Controllerwert umkonfiguriert werden. Das Mod Rad andererseits kann auf jeder einstellbaren MIDI CC Nummer Control Change Daten senden.
- Frage:** Funktioniert die Note Repeat Funktion des MPK49 genauso wie Note Repeat bei den Akai MPCs?
- Antwort:** Ja, das MPK49 besitzt denselben Note Repeat Algorithmus, wie er in der legendäre Akai MPC Serie zu finden ist. Diese Funktion ermöglicht das Spielen und Programmieren rhythmischer Pattern, die per Hand unmöglich gespielt werden könnten.

FEHLERHILFE

PROBLEM	URSACHE	LÖSUNG
Das Display leuchtet nicht.	Kein Strom.	Überprüfen Sie, dass das MPK49 am Computer angeschlossen und dieser eingeschaltet ist.
		Falls Sie ein Netzteil verwenden, achten Sie darauf, dass es mit einer funktionierenden Steckdose verbunden wurde.
Kein Sound vom gesteuerten Gerät.	Das MPK49 wurde nicht richtig angeschlossen.	Überprüfen Sie die USB-Verbindung des Computers, um sicher zu stellen, dass das MPK49 erkannt wird. Erneuern Sie notwendigerweise die Verbindung und starten Sie den Computer neu. Falls Sie ein externes MIDI-Gerät steuern, sehen Sie nach, ob die MIDI-Verbindung zwischen MPK49 und externen Gerät besteht.
	Das MPK49 wurde nach dem Start der Software angeschlossen.	Starten Sie die Software bei angeschlossenem Controller neu.
	Das Problem wird durch einen USB Hub verursacht.	Ziehen Sie das MPK49 vom USB Hub ab und schließen Sie es direkt am Computer an.
	Die Software wurde noch nicht auf den Empfang von MIDI-Daten vom MIDI eingestellt.	Achten Sie darauf, dass MPK49 oder "USB" MIDI Gerät als aktive MIDI-Quelle in Ihrem Programm aktiviert wurde. Normalerweise nehmen Sie dieses in der Einstellung Ihres Programms vor.
	Der MPK49 MIDI-Kanal ist nicht identisch mit dem MIDI-Eingangskanal des Programms.	Achten Sie darauf, dass das MPK49 seine Daten auf dem Kanal sendet, auf dem das Programm Daten empfangen kann.
Noten klingen andauern aus.	Das Sustain Pedal wurde erst nach dem Einschalten des MPK49 angeschlossen	Schalten Sie das MPK49 aus und schalten Sie es nach einem kurzen Moment wieder ein.
	Hängende Noten auf Grund unvollständiger MIDI-Daten.	Schalten Sie das MPK49 aus und schalten Sie es nach einem kurzen Moment wieder ein.
Sustain Pedal arbeitet in umgekehrter Funktionsweise.	Das Sustain Pedal wurde erst nach dem Einschalten des MPK49 angeschlossen	Schalten Sie das MPK49 mit angeschlossenem Pedal aus und schalten Sie es nach einem kurzen Moment wieder ein.
Arpeggiator und Note Repeat lassen sich nicht zu externem Gerät synchronisieren.	Die Clock Quelle am MPK49 steht auf "Internal".	Gehen Sie in den Global Modus und ändern Sie die MIDI Clock Einstellung auf "External". Achten Sie auch darauf, dass die externe Quelle so eingestellt ist, dass sie MIDI Clock zum MPK49 sendet.
Arpeggiator and Note Repeat funktionieren nicht und mein Seq/DAW sendet die Clock.	Software DAW spielt nicht ab.	Wenn Ihre Software DAW nicht abspielt, sendet sie auch keine Clock-Daten aus.
Mein Fader, Regler oder das Mod Rad funktioniert genau falsch herum.	Der Controller MINIMALWERT ist höher als der MAXIMALWERT eingestellt.	Editieren Sie den Controller und definieren Sie einen MINIMALWERT, der unter dem MAXIMALWERT liegt.
Transportsteuerung funktioniert nicht.	Software unterstützt keine MMC Befehle, MIDI START/STOP oder den MIDI CC Modus.	Definieren Sie für die Transportsteuerung stattdessen zu sendende MIDI Befehle. Achten Sie darauf, dass der beim MPK verwendete Transport Modus mit dem Empfangsmodus Ihrer Software übereinstimmt.
Ich höre beim Anschlagen verschiedener Pads immer nur einen Sound	Die 12 Level Funktion ist aktiviert.	Diese Funktion verteilt bei Aktivierung das zuletzt angeschlagene Pads auf alle 12 Pads. Deaktivieren Sie 12 Level, um zur normalen Funktionsweise zurückzukehren.
Alle Pads spielen immer bei maximaler Lautstärke (127).	Full Level Funktion ist aktiviert.	Diese Funktion sendet bei Aktivierung auf allen 12 Pads die maximale Lautstärke (Velocity). Deaktivieren Sie Full Level, um zur normalen Funktionsweise zurückzukehren.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

ALLGEMEIN	
Display	Hintergrundbeleuchtetes LCD
Abmessungen (BxTxH)	730mm x 300mm x 100mm
Gewicht	5.8kg
Stromversorgung	~100mA, 5V DC über USB ~1A, 6V DC über externes Netzteil
Anzahl der Presets	30
MIDI Out-Kanäle über USB	48 (16 Kanäle x 3 Ports)
MIDI Out-Kanäle über 5-Pol MIDI	16
Tastatur	49 halbgewichtete Tasten (anschlag- und druckdynamisch)
Drum Pads	12 (anschlag- und druckdynamisch)
Drum Pad Bänke	4
Fader	8
Endlosdrehregler	8
Tasten	8
Zubehör	Bedienungsanleitung USB-Kabel (1m) Software CD-ROM
EIN- & AUSGÄNGE	
MIDI Eingang	5-Pol DIN x 1
MIDI Ausgang	5-Pol DIN x 1
USB	Slave-Anschluss x 1 (MIDI über USB)
Netzteilanschluss	6V DC, 1A

KONTAKTINFORMATION

Besuchen Sie regelmäßig die Akai Professional Webseiten (www.akaipro.de oder www.akaipro.com), um weitere Informationen, Neuigkeiten oder Softwareupdates für Ihr MPK49 zu erhalten.

Für weiteren technischen Support wenden Sie sich an:

EMAIL: support@akaipro.de

INDICE

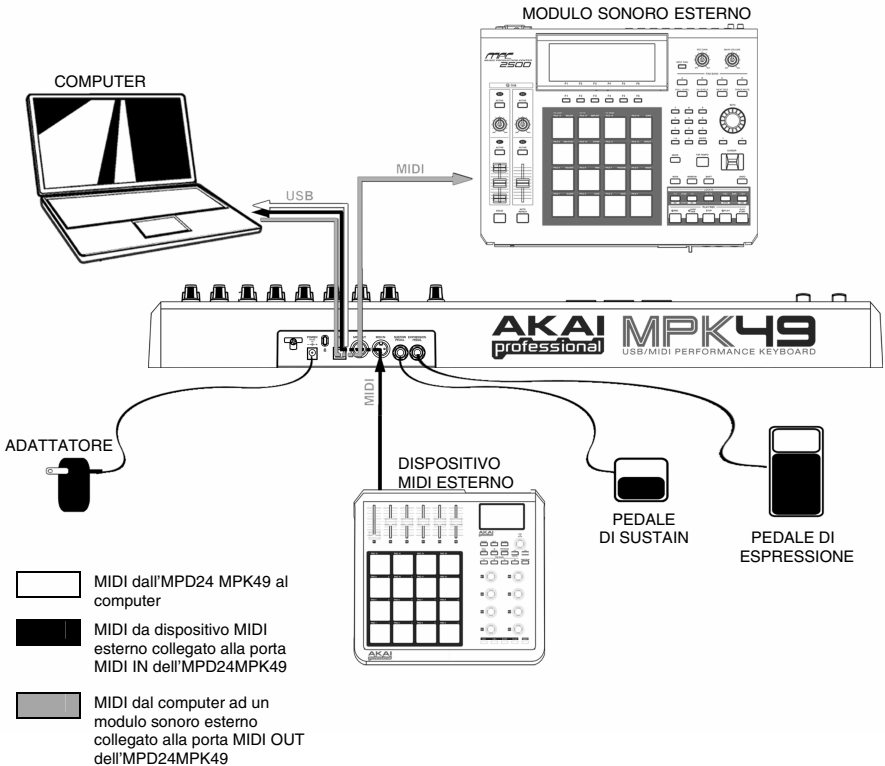
<i>INTRODUZIONE</i>	61
<i>SCHEMA DEI COLLEGAMENTI</i>	61
<i>PANORAMICA PANNELLO POSTERIORE</i>	62
<i>PANORAMICA PANNELLO ANTERIORE</i>	62
<i>MODALITÀ</i>	64
<i>MODALITÀ PRESET</i>	65
<i>MODALITÀ EDIT</i>	66
<i>MODALITÀ GLOBAL</i>	68
<i>MODALITÀ PROGRAM CHANGE</i>	68
<i>DOMANDE FREQUENTI (FAQ)</i>	69
<i>RISOLUZIONE DI PROBLEMI</i>	70
<i>SPECIFICHE TECNICHE</i>	71
<i>CONTATTI</i>	71

INTRODUZIONE

Questo Manuale rapido intende offrirvi una breve panoramica delle funzioni e delle caratteristiche dell'MPK49. In questo manuale troverete informazioni su come collegare l'MPK49 e come utilizzarne le funzioni base. Per informazioni dettagliate, si consiglia di leggere il Manuale per l'uso incluso sul CD relativo al software. Buon divertimento!

SCHEMA DEI COLLEGAMENTI

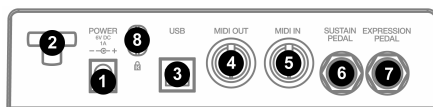
Fare riferimento al seguente esempio per il collegamento dell'MPK49.



1. Collegare un cavo USB dal computer all'MPK49. L'apparecchio verrà alimentato tramite il collegamento USB. Alternativamente, se non si desidera utilizzare un computer nella propria configurazione o se si desidera alimentare l'MPK49 esternamente, collegare un adattatore di alimentazione 6V-1A CC.
2. Se si desidera utilizzare un modulo sonoro esterno, collegare un cavo MIDI a 5 poli dall'uscita MIDI OUT dell'MPK49 all'ingresso MIDI IN del dispositivo esterno.
3. Se si desidera utilizzare un altro controller MIDI nella propria configurazione, collegare un cavo MIDI a 5 poli dall'uscita MIDI OUT del controller all'ingresso MIDI IN dell'MPK49.

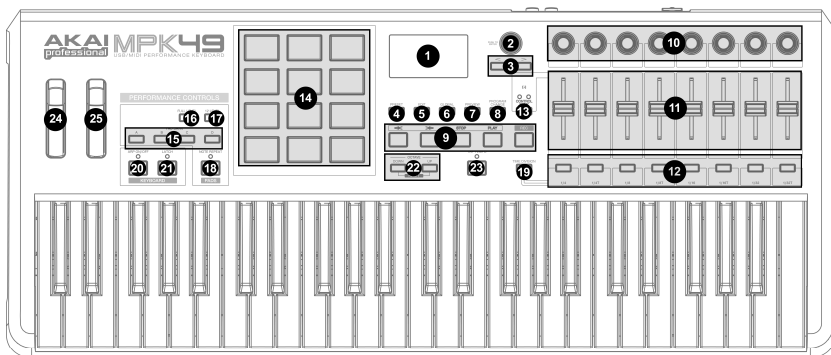
PANORAMICA PANNELLO POSTERIORE

- INGRESSO ADATTATORE DI ALIMENTAZIONE CC** – Inserire un adattatore di alimentazione CC da 6V-1A nel caso in cui non si desideri alimentare l'MPK49 tramite il collegamento USB.
- SICURA PER L'ADATTATORE DI ALIMENTAZIONE** – Si può fissare il cavo dell'adattatore a questa sicura per evitare che si scollegli accidentalmente.
- PORTA USB** – Inserire un cavo standard USB a livello di questa presa e nella porta USB del computer. La porta USB del computer fornirà l'alimentazione all' MPK49. Questo collegamento serve per inviare e ricevere dati MIDI da e verso il computer e può anche essere utilizzato per l'invio di dati MIDI dal computer ad un dispositivo collegato alla porta MIDI OUT dell'MPK49.
- USCITA MIDI OUT** – Servirsi di un cavo MIDI a cinque poli per collegare l'uscita MIDI OUT dell'MPK49 all'ingresso MIDI IN di un dispositivo esterno.



- INGRESSO MIDI IN** – Servirsi di un cavo MIDI a cinque poli per collegare l'uscita MIDI OUT di un dispositivo esterno all'ingresso MIDI IN dell'MPK49.
- PEDALE SUSTAIN** – Collegare un pedale sustain TS da ¼" a questo ingresso. Si raccomanda l'uso del pedale sustain Alesis.
- INGRESSO PEDALE DI ESPRESSIONE** – Collegare un pedale di espressione TRS da ¼" TRS a questo ingresso. Si raccomanda l'uso di pedali di espressione Alesis F2.

PANORAMICA PANNELLO ANTERIORE



- LCD** – Il display serve per navigare tra i menu, visualizzare i dati ed apportare modifiche alle opzioni e ai parametri dell'MPK49.
- [VALUE]** (Push to Enter) – This dial is used to increment and decrement Presets, parameter values and settings. Quando premuta, serve anche da tasto [ENTER] (invio).
- TASTI [<] e [>]** – Questi tasti servono per navigare tra i campi dei menu e le opzioni. Il tasto [<] serve anche come tasto [CANCEL].
- [PRESET]** – Questo tasto richiama la modalità Preset. In questa modalità si possono selezionare e lanciare diversi programmi Preset.
- [EDIT]** – Questo tasto attiva la Modalità Edit, che permette di modificare il comportamento di tastiera, pad, manopole, pulsanti, cursori e impostazioni predefinite di ciascun preset.
- [GLOBAL]** – Questo tasto attiva la Modalità Global, in cui vengono impostati i comandi di reset MIDI e le preferenze generali di sistema.
- [PREVIEW]** – Questo tasto permette di visualizzare quale valore verrà inviato da un controller, senza inviare il valore stesso. Questo offre un controllo preciso sui parametri ed aiuta ad evitare che dati errati del controller vengano inviati ai dispositivi per via della posizione fisica del controller stesso. Questo è particolarmente utile passando tra banchi di controllo in cui, ad esempio, la posizione fisica di un cursore potrebbe non corrispondere all'ultimo valore inviato dal controller. Tenendo premuto il tasto [PREVIEW] si può visualizzare il valore originale e regolare la posizione del cursore come necessario prima di trasmettere qualsiasi valore.

8. **[PROGRAM CHANGE]** – La pressione di questo tasto fa entrare in modalità Program Change. In questa modalità si può inviare un messaggio di modifica *Program Change* o *Program with Bank* ad un modulo hardware o software.
9. **TASTI DI CONTROLLO TRASPORTO** – Si tratta di cinque tasti specifici per l'invio di comandi di controllo trasporto. I tasti di controllo trasporto possono essere impostati per trasmettere valori MMC (MIDI Machine Control), MMC/MIDI SysEx, MIDI START/STOP o MIDI CC pre-assegnati.
10. **8 MANOPOLE ASSEGNABILI** – Ciascuna manopola a 360 gradi può essere utilizzata per l'invio di dati di controllo continui ad una stazione audio da desktop o ad un dispositivo MIDI esterno.
11. **8 CURSORI ASSEGNABILI** – Ciascun cursore può essere utilizzato per l'invio di dati di controllo continui ad una stazione audio da desktop o ad un dispositivo MIDI esterno.
12. **8 TASTI ASSEGNABILI** – Questi tasti possono essere utilizzati come interruttori MIDI CC o come interruttori Program Change. Funzionano anche in modalità momentanea o toggle. Quando [TIME DIVISION] è stato attivato, questi 8 tasti servono ad impostare la suddivisione del tempo delle funzioni di Arpeggiatore e di Note Repeat.
13. **[CONTROL BANK]** – L'MPK49 presenta 3 banchi indipendenti di controller continui. In effetti, questo consente di controllare fino a 72 parametri indipendenti con le manopole, i cursori e i tasti dell'MPK49. Il tasto [CONTROL BANK] serve per commutare tra i 3 banchi. I LED al di sopra dei tasti riflettono il banco di controllo attualmente selezionato.
14. **12 PAD MPC SENSIBILI ALLA PRESSIONE E ALLA VELOCITÀ** – I pad possono essere utilizzati per attivare percussioni o campioni sul modulo software o hardware. I pad sono sensibili alla pressione e alla velocità, cosa che li rende molto reattivi e intuitivi da suonare.
15. **Tasti PAD BANK** – Questi 4 tasti commutano tra i banchi pad A, B, C, D. Ogni banco può occuparsi di un set unico di 12 suoni, dando accesso a 48 diversi suoni che possono essere attivati con i pad. Il banco pad attualmente selezionato verrà indicato sul display LCD.
16. **[FULL LEVEL]** – Quando [FULL LEVEL] è attivo, i pad suonano sempre alla massima velocità (127), indipendentemente dalla forza con cui vengono battuti.
17. **[12 LEVEL]** – Quando [12 LEVEL] è attivo, si possono utilizzare i 12 per modificare la velocità di un suono selezionato in 12 passi. Premendo il tasto [12 LEVEL], l'ultimo pad battuto viene mappato su tutti e 12 i pad. I pad ora emetteranno lo stesso numero di nota e di controller di pressione del pad iniziale, ma la velocità viene fissata ai valori illustrati nello schema a destra, indipendentemente da quanto forte vengono battuti. Ciò permette di avere un maggiore controllo sulla velocità di un suono.
- | | | |
|-----|-----|-----|
| 110 | 120 | 127 |
| 78 | 89 | 100 |
| 45 | 56 | 67 |
| 12 | 23 | 34 |
18. **[NOTE REPEAT]** – Tenendo premuto questo tasto quando si batte un pad, questo verrà riattivato ad una percentuale basata sulle impostazioni attuali di Tempo e Time Division. La funzione Note Repeat può essere sincronizzata ad una sorgente MIDI Clock interna o esterna. [NOTE REPEAT] può funzionare come un tasto di relè o momentaneo.
19. **[TIME DIVISION]** – Questo tasto serve a specificare la gamma delle funzioni Note Repeat e Arpeggiatore. Quando il [TIME DIVISION] è attivato, si può premere uno degli 8 interruttori per specificare una divisione temporale. [NOTE REPEAT] può funzionare come un tasto momentaneo o di commutazione.
- Va notato che quando [TIME DIVISION] è attivo, gli 8 tasti assegnabili non funzioneranno come interruttori MIDI CC o Program Change fino a quando [TIME DIVISION] non viene disattivato.*
20. **[ARP ON/OFF]** – Questo tasto attiva e disattiva l'Arpeggiatore interno. L'Arpeggiatore funzionerà unicamente con le note suonate sulla tastiera. La funzione di Arpeggiatore dell'MPK49 funziona unitamente alle impostazioni Tempo e Time Division, che specificano la gamma dell'arpeggio. Va notato che l'Arpeggiatore può essere sincronizzato ad una sorgente MIDI Clock interna o esterna (quali un software DAW o un dispositivo MIDI).
21. **[LATCH]** – Questo tasto funziona unitamente all'Arpeggiatore. Quando l'Arpeggiatore è acceso e [LATCH] è stato attivato, si può tenere premuta una combinazione di tasti: l'Arpeggiatore memorizza e continua ad arpeggiare tali note, anche se i tasti non sono più premuti. La funzione [LATCH] può essere utilizzata in un paio di modi:
- Tenendo premuti i tasti, si possono aggiungere ulteriori note alla sequenza, premendo altri tasti.
 - Se si lascia la pressione dai tasti e si preme una nuova combinazione di note, l'Arpeggiatore memorizzerà e arpeggerà le nuove note.
22. **[OCTAVE + / -]** – Questi tasti possono essere utilizzati per alzare o abbassare la gamma della tastiera. Il display indicherà a quale ottava si è passati. Se entrambi i tasti vengono premuti contemporaneamente, il passaggio di ottava tornerà a 0.
23. **[TAP TEMPO]** – Questo tasto permette di battere un nuovo tempo. Se viene nuovamente caricato il preset, il tempo tornerà al valore salvato. (NB: è possibile impostare un tempo predefinito del preset in modalità Edit). Tap Tempo non funziona quando l'MPK49 è impostato su External sync (sincronizzazione esterna).
24. **ROTELLA PITCH BEND** – Trasmette le informazioni di MIDI Pitch Bend su un canale e una porta MIDI selezionati.
25. **ROTELLA DI MODULAZIONE** – Questa rotella può essere utilizzata per trasmettere dati continui del controller. In via predefinita, la modulazione trasmetterà MIDI CC #01.

MODALITÀ

L'MPK49 ha quattro diverse modalità d'uso. È possibile accedere ad ogni modalità premendo il tasto corrispondente sull'MPK49. Segue una breve descrizione di ognuna di esse:

Modalità Preset

PRESET



Questa modalità permette di caricare, salvare e copiare i Preset. Un Preset è una collezione di informazioni circa il comportamento dei diversi cursori, manopole e pad. L'uso dei Preset permette di salvare diverse configurazioni in modo da poterle caricare rapidamente quando necessario, senza dover riprogrammare l'MPK49 ogni volta.

Modalità Edit

EDIT



Questa modalità permette di modificare la configurazione dell'MPK49. La modalità Edit è uno strumento potente per la personalizzazione delle impostazioni. In questa modalità, si possono apportare modifiche al comportamento di tastiera, pad, manopole, cursori ed altre funzioni. Ad esempio, si può desiderare che un cursore o una manopola trasmettano solo una gamma limitata di dati MIDI, oppure che un pad trasmetta su un canale MIDI diverso. Si possono modificare questi e diversi altri parametri in modalità Edit. Vedi la tabella dei parametri PRESET a pag. xx per un elenco completo dei parametri.

Modalità Global

GLOBAL



Questa modalità permette di impostare parametri globali e di apportare modifiche generali al funzionamento dell'MPK49. Ad esempio, in modalità Global si può cambiare come i pad reagiscono al tocco, oppure modificare la luminosità dello schermo LCD. I parametri che si possono modificare in modalità Global includono inoltre l'azzeramento dei controller, MIDI Common Channel (canale comune MIDI), Pad Velocity Curve (curva di velocità dei pad), Pad Threshold (soglia dei pad), Keyboard Transposition (trasposizione tastiera) e altro. Vedi modalità Global a pagina 13 per l'elenco completo dei menu.

Modalità Program Change

PROGRAM CHANGE



Questa modalità consente di trasmettere vari messaggi di variazione programma. In questa modalità è possibile indicare al proprio DAW o ad un dispositivo esterno di passare ad un diverso banco sonoro del programma. In questo modo, si può evitare di dover passare manualmente tra i diversi programmi presenti sul DAW o sul dispositivo esterno.

MODALITÀ PRESET

Un Preset è una collezione di informazioni circa il comportamento della tastiera, i cursori, le manopole, i tasti e i pad dell'MPK49. L'uso dei Preset permette di salvare diverse configurazioni in modo da poterle caricare rapidamente in qualsiasi momento, senza dover riprogrammare l'MPK49 ogni volta. Si può premere il tasto [PRESET] in qualsiasi momento per richiamare questa modalità. In modalità Preset si possono caricare, salvare/copiare e rinominare Preset: è possibile accedere a ciascuna di queste funzioni tramite le 3 diverse pagine.

PAGINA 1 – CARICAMENTO PRESET

- Una volta in modalità Preset, si possono modificare i Preset servendosi della rotella [VALUE] posta sotto lo schermo. Girando la rotella si aumenta o si diminuisce il numero attuale dei Preset e a display viene visualizzata la schermata a destra:

Quando si fa questo, si noterà che la scritta "PRESS ENTER" lampeggia.

- Premento [ENTER] viene caricato il Preset selezionato. La pressione di [<] o del tasto [PRESET] annulla e fa tornare al Preset selezionato per ultimo.



PAGINA 2 – SALVATAGGIO/COPIA PRESET

In modalità Preset si può inoltre salvare e copiare un Preset in un nuovo punto. Questo permette di salvare qualsiasi modifica apportata ai Preset in modalità EDIT.

N.B.: se si sta salvando il Preset nello stesso punto (stesso numero di preset), a display apparirà "SAVE TO", mentre se si sta salvando in un altro punto (diverso numero di preset) apparirà "COPY TO".

- In modalità Preset, premere il tasto [>] fino a quando non appare la schermata "SAVE TO" simile a quella illustrata in alto.
- Si può selezionare il punto in cui salvare il Preset girando la manopola [VALUE]. Quando si fa questo, si noterà che la scritta "PRESS ENTER" lampeggia.
- Premere [ENTER] per salvare il Preset corrente a destinazione. La pressione del tasto [<] o [PRESET] annulla l'operazione e fa tornare in modalità di riproduzione Preset.



PAGINA 3 – NOMINARE PRESET

Quando ci si trova in modalità Preset, si può anche cambiare il nome al Preset. In questo modo è possibile assegnare nomi specifici a diversi Preset in modo da tenere facilmente sotto controllo e accedere rapidamente alle diverse configurazioni del controller.

- Per nominare o rinominare il Preset, premere il tasto [>] fino a quando sullo schermo non appare la scritta "Preset Name" (nome preset).

La prima lettera del nome inizia a lampeggiare.

- Girare la manopola [VALUE] per modificare il carattere lampeggiante.
- Per passare da un carattere all'altro, servirsi dei tasti [<] e [>].
- Una volta finito, premere nuovamente [PRESET]. Il nome verrà salvato.



INSERIRE IL NOME DEL
PRESET IN QUESTO
CAMPO

MODALITÀ EDIT

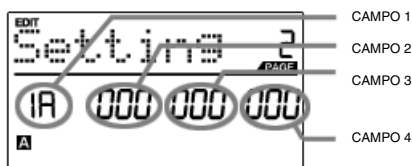
La pressione del tasto [EDIT] chiama la modalità Edit. In questa modalità si possono modificare le impostazioni del Preset attualmente selezionato. Le impostazioni variano a seconda del controller che si modifica e sono descritte nella pagina seguente.

Va tenuto presente che le modifiche apportate si applicheranno unicamente al Preset selezionato.

NAVIGARE IN MODALITÀ EDIT

1. Premere il tasto [EDIT].
2. Per selezionare il controller che si desidera modificare, attivarlo: questo farà apparire la schermata che mostra le proprietà di quel determinato controller (Pagina 1).
3. Se il controller selezionato presenta più menu, girare la manopola [VALUE] per selezionare quello che si desidera modificare. Premere [ENTER] per visualizzare i parametri della proprietà selezionata (Pagina 2).
4. Per passare da un campo dei parametri all'altro a Pagina 2, servirsi dei tasti [<] e [>]. Per modificare il valore dei campi, girare la manopola [VALUE].
5. Una volta finito di modificare il controller, premere [ENTER] per accettare la modifica o premere [<] per annullare.

Si può utilizzare lo screenshot di esempio qui a destra per aiutarsi a determinare dove appariranno sullo schermo i parametri della Pagina 2 descritti nella pagina successiva.



PARAMETRI MODALITÀ EDIT

CONTROLLER SELEZIONATO	PAGINA 1	PAGINA 2
TASTIERA	OTTAVA	CANALE MIDI TASTIERA (campo 1) SU/GIU (campo 4)
	AFTERTOUCH	CANALE MIDI TASTIERA (campo 1) COMPORTAMENTO ON/OFF (campo 4)
	VELOCITÀ	CANALE MIDI TASTIERA (campo 1) COMPORTAMENTO ON/OFF (campo 4)
PAD	NOTA	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO NOTA (campo 2) COMPORTAMENTO ON/OFF (campo 3) COMPORTAMENTO PRESSIONE (campo 4)
	MODIFICA PROGRAMMA	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO MODIFICA PROGRAMMA (campo 2) BANCO M (MSB) (campo 3) BANCO L (LSB) (campo 4)
MANOPOLE E CURSORI	MODIFICA COMANDO	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) GAMMA – VALORE MINIMO (campo 3) GAMMA – VALORE MASSIMO (campo 4)
	AFTERTOUCH	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) GAMMA – VALORE MINIMO (campo 3) GAMMA – VALORE MASSIMO (campo 4)
TASTI	MODIFICA COMANDO	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) MODALITÀ TASTO (campo 4)
	MODIFICA PROGRAMMA	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO MODIFICA PROGRAMMA (campo 2) BANCO M (MSB) (campo 3) BANCO L (LSB) (campo 4)
ARP ON/OFF	TIPO/GAMMA/COMMUTAZIONE	TIPO ARPEGGIO (campo 2) GAMMA ARPEGGIO (campo 3) COMPORTAMENTO COMMUTAZIONE ARPEGGIO (campo 4)
	GATE/SWING	VALORE ARPEGGIO GATE (campo 2) VALORE ARPEGGIO SWING (campo 4)
NOTE REPEAT	COMMUTAZIONE/MOMENTANEO	MODALITÀ TASTO (campo 2)
	GATE/SWING	VALORE GATE DI NOTE REPEAT (campo 2) VALORE SWING DI NOTE REPEAT (campo 4)
DIVISIONE TEMPO	DIVISIONE	DIVISIONE TEMPO PREDEFINITA (campo 2) MODALITÀ TASTO (campo 4)
ROTELLA PITCH BEND	BEND DEL PITCH	CANALE MIDI (campo 1)
ROTELLA DI MODULAZIONE	ROTELLA DI MODULAZIONE	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) GAMMA – VALORE MINIMO (campo 3) GAMMA – VALORE MASSIMO (campo 4)
TRASPORTO	FUNZIONE TRASPORTO	MMC, MIDI, MMC/MIDI, o CTRL (campo 2)
TAP TEMPO	TEMPO	BPM (battiti al minuto) (campo 2)
PEDALE DI ESPRESSIONE	MODIFICA CNTL	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) GAMMA – VALORE MINIMO (campo 3) GAMMA – VALORE MASSIMO (campo 4)
	AFTERTOUCH	CANALE MIDI (campo 1) GAMMA – VALORE MINIMO (campo 3) GAMMA – VALORE MASSIMO (campo 4)
PEDALE SUSTAIN	MIDI CC	CANALE MIDI (campo 1) NUMERO CC (campo 2) MODALITÀ TASTO (campo 4)
	PAD PERCUSSIONI	NUMERO PAD (campo 4)
	NOTE REPEAT	
	DIVISIONE TEMPO	
	TAP TEMPO	
	MODIFICA BANCO	
	PLAY/STOP	
	PLAY/RECORD (RIPRODUCI/REGISTRA)	
	ARP ON/OFF	
	BLOCCO ARP	
	SUSTAIN	

MODALITÀ GLOBAL

In modalità Global, si possono inviare messaggi globali ed apportare cambiamenti generali alla maniera in cui l'MPK49 funziona. Le opzioni della modalità Global sono organizzate in diverse pagine e comprendono l'elenco di opzioni seguenti:

NAVIGARE IN MODALITÀ GLOBAL MODE

1. Premere il tasto [GLOBAL].
2. Servirsi dei tasti [-<] e [>-] per navigare tra le pagine di opzioni disponibili (illustrate di seguito).
3. Servirsi della manopola [VALUE] per modificare le impostazioni, i valori o selezionare un messaggio nella pagina selezionata.
4. Premere [ENTER] per accettare la modifica o inviare un messaggio o premere [-<] per annullare.

KILL MIDI	Invia un messaggio All Notes Off o Reset Controllers	Pagina 1
CANALE COMUNE MIDI	Seleziona il canale MIDI che verrà utilizzato come canale comune.	Pagina 2
CONTRASTO LCD	Regola il contrasto del display.	Pagina 3
SENSIBILITÀ PAD	Regola la sensibilità dei pad al tocco.	Pagina 4
CURVA DI VELOCITÀ DEI PAD	Regola il modo in cui i pad emetteranno velocità MIDI, in base alla forza ad essi applicata.	Pagina 5
SOGLIA DEI PAD	Regola la soglia di forza minima necessaria ad attivare un pad.	Pagina 6
TRASPOSIZIONE TASTIERA	Traspone la tastiera aumentando o diminuendo i semitoni.	Pagina 7
MIDI CLOCK	Seleziona la sorgente MIDI Clock interna o esterna.	Pagina 8
BATTITI MEDI NEL TEMPO	Seleziona il numero di battiti medi nel determinare il tempo.	Pagina 9
SALVA SETUP	Salva le impostazioni generali attuali.	Pagina 10
SYSEX TX	Trasferisce un Preset via SysEx.	Pagina 11
VERSIONE	Verifica la versione attuale del firmware.	Pagina 12

MODALITÀ PROGRAM CHANGE

Un *Program Change* (cambiamento di programma), spesso chiamato *Patch Change*, è un messaggio MIDI utilizzato per inviare dati a determinati dispositivi per farli passare ad un nuovo programma. Questo permette di indicare ad un dispositivo hardware o software quale suono riprodurre. Ad esempio, se l'MPK49 sta controllando una patch per pianoforte sul DAW o un dispositivo esterno, l'uso di un comando *Program Change* permette di passare facilmente ad una patch per sintetizzatore.

Sull'MPK49 vi sono due tipi diversi di messaggi Program Change:

PROG CHANGE – Questo trasmette un normale messaggio *Program Change* (0-127) al DAW o ad un dispositivo esterno, permettendovi di scegliere tra 128 banchi programma diversi.

PROG+BANK – Questo trasmette un messaggio *Program Change* (0-127), con un messaggio *Bank L (Least Significant Bit – bit meno significativo) Change* (0-127) ed un messaggio *Bank M (Most Significant Bit – bit maggiormente significativo) Change* (0-126), che dà accesso fino a 16384 banchi programma diversi. Si può utilizzare PROG+BANK se il DAW o il dispositivo esterno supportano LSB ed MSB.

NAVIGARE IN MODALITÀ PROGRAM CHANGE

1. Premere il tasto [PROGRAM CHANGE].
2. In Page 1, servirsi della manopola [VALUE] per selezionare un messaggio Prog Change o Prog+Bank e premere [ENTER].
3. In Page 2, servirsi dei tasti [-<] e [>-] per passare tra le varie opzioni e servirsi della manopola [VALUE] per modificarli.
4. Premere [ENTER] per inviare il messaggio.

DOMANDE FREQUENTI (FAQ)

- Domanda:** L'MPK49 ha suoni interni?
Risposta: No. L'MPK49 è un controller MIDI, il che significa che non contiene alcun suono al suo interno, ma viene utilizzato per controllare dispositivi audio esterni quali sintetizzatori hardware e software, sequenziatori e drum machine.
- Domanda:** L'MPK49 può essere sincronizzato a dispositivi esterni?
Risposta: Sì, l'MPK49 è in grado di ricevere MIDI Clock sia tramite il collegamento USB che l'ingresso MIDI IN. Ciò significa che è possibile sincronizzare funzioni basate sul tempo, quali Note Repeat e l'Arpeggiatore, ad una sorgente esterna. Per sincronizzare l'MPK49 ad una sorgente esterna MIDI Clock, entrare in modalità Global, scorrere fino a MIDI Clock e selezionare "External".
- Domanda:** Devo utilizzare un adattatore di alimentazione se utilizzo l'MPK49 con un computer?
Risposta: No. L'MPK49 trae l'alimentazione direttamente dalla porta USB. Tuttavia, se la porta USB non fornisce energia a sufficienza o se si utilizza un hub USB, potrebbe rendersi necessario utilizzare l'adattatore.
- Domanda:** Con quali applicazioni software è compatibile l'MPK49?
Risposta: L'MPK49 è compatibile con qualsiasi dispositivo software o hardware che supporti il protocollo MIDI. Consultare la documentazione del dispositivo hardware o software specifico per informazioni sull'abilitazione dell'MPK49 come dispositivo di ingresso MIDI.
- Domanda:** Posso utilizzare l'MPK49 come interfaccia MIDI per altri dispositivi MIDI?
Risposta: Sì. L'MPK49 funziona come un'interfaccia MIDI e può essere utilizzato per inviare o ricevere MIDI da e verso altri dispositivi MIDI collegati.
- Domanda:** Posso controllare più dispositivi con l'MPK49?
Risposta: Sì. L'MPK49 può trasmettere informazioni su 16 canali MIDI su 2 porte per un totale di 32 canali MIDI diversi.
- Domanda:** Quanti Preset diversi tiene l'MPK49?
Risposta: L'MPK49 è in grado di tenere 20 impostazioni di Preset, cosa che consente di salvare diverse configurazioni per l'uso con vari moduli software e hardware. I Preset possono essere facilmente copiati, modificati e memorizzati per richiamare facilmente le configurazioni desiderate.
- Domanda:** Posso inviare messaggi Program Change ai miei dispositivi software o hardware?
Risposta: Sì. Si possono inviare messaggi di modifica di programma in modalità Program Change. Inoltre, i pad e i tasti possono a loro volta essere assegnati per la trasmissione di messaggi program change.
- Domanda:** I pad dell'MPK49 sono sensibili a velocità e pressione?
Risposta: Sì. L'MPK49 è dotato di pad in stile MPC sensibili a velocità e pressione. Ciò permette di essere estremamente espressivi nella programmazione e nelle prestazioni.
- Domanda:** Qual è la gamma in ottave della tastiera?
Risposta: L'MPK49 ha una gamma fisica di 4 ottave (49 tasti). Tuttavia, è possibile avere accesso a 10 ottave semplicemente trasponendo la tastiera con i tasti [OCTAVE].
- Domanda:** L'MPK49 funziona come un'interfaccia audio?
Risposta: No. L'MPK49 non è dotato di un'interfaccia audio incorporata.
- Domanda:** Che tipo di pad viene utilizzato sull'MPK49?
Risposta: L'MPK49 è dotato degli stessi identici pad utilizzati sull'Akai MPC500.
- Domanda:** Le manopole dell'MPK49 sono senza fine?
Risposta: Le manopole dell'MPK49 sono senza fine. Questo permette di limitare la gamma delle manopole, oltre che utilizzarle come comandi di incremento/decremento. Va notato che, affinché le funzioni di incremento/decremento funzionino, l'applicazione software deve essere in grado di ricevere e riconoscere gli NRPN.
- Domanda:** Vedo 8 manopole, 8 cursori, 8 tasti e 12 pad. È tutto qui?
Risposta: No. L'MPK49 è dotato di banchi multipli di controller e pad, cui è possibile accedere tramite i tasti [PAD BANK] e [CONTROL BANK]. Questo permette di accedere ad un numero significativamente maggiore di parametri rispetto al numero dei controller fisici. Vi sono 3 banchi di controllo, che offrono in realtà 72 (3x24) controller. Vi sono inoltre 4 differenti banchi pad che offrono un totale di 48 (4x12) pad.
- Domanda:** Le rotelle Pitch Bend e Mod sono liberamente assegnabili?
Risposta: La rotella Pitch Bend trasmette informazioni specifiche sul bend del pitch e non può essere assegnata liberamente al valore di un altro controller. La rotella Mod, d'altra parte, può essere assegnata per la trasmissione di informazioni CC su qualsiasi MIDI CC#.
- Domanda:** La funzione Note Repeat dell'MPK49 funziona come il Note Repeat sulla serie Akai MPC?
Risposta: Sì, l'MPK49 presenta lo stesso algoritmo Note Repeat che si trova sulla serie leggendaria Akai MPC. Questa funzione permette di eseguire e programmare schemi ritmici che sarebbero altrimenti quasi impossibili da realizzare a mano.

RISOLUZIONE DI PROBLEMI

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il display non si accende.	Manca la corrente.	Assicurarsi che l'MPK49 sia collegato al computer e che il computer sia acceso.
		Se si utilizza un adattatore di alimentazione, assicurarsi che sia collegato ad una presa elettrica funzionante.
Nessun suono a livello del dispositivo target.	L'MPK49 non è ben collegato.	Verificare il collegamento USB del computer per assicurarsi che l'MPK49 sia riconosciuto. Se necessario, ricollegare l'apparecchio e riavviare il computer.
	L'MPK49 è stato collegato dopo che l'applicazione software è stata lanciata.	Se si controlla un modulo hardware esterno, assicurarsi che il cavo MIDI sia collegato dell'MPK49 alla porta MIDI IN del dispositivo.
	Il problema è causato dall'uso di un hub USB.	Riavviare l'applicazione software con il controller inserito.
	L'applicazione software non è impostata per ricevere dati MIDI dall'MPK49.	Scollare l'MPK49 dall'hub USB e collegarlo direttamente al computer.
	Il canale MIDI dell'MPK49 non è lo stesso canale MIDI dell'applicazione in ingresso.	Assicurarsi che l'MPK49 o dispositivo MIDI "USB" sia elencato come sorgente MIDI attiva nell'applicazione. Solitamente, è possibile accedere alle impostazioni MIDI tramite il menu Preferences dell'applicazione.
Le note sono sostenute in maniera continua	Il pedale sustain è stato collegato dopo che l'MPK49 è stato acceso.	Assicurarsi che l'MPK49 invii informazioni MIDI sul canale che il dispositivo target si aspetta.
	Note bloccate per via di dati MIDI incompleti.	Spegnere l'apparecchio, attendere alcuni istanti, quindi riaccenderlo.
Il pedale sustain funziona al contrario.	Il pedale sustain è stato collegato dopo che l'alimentazione è stata accesa.	Spegnere l'apparecchio, attendere alcuni istanti, quindi riaccenderlo.
Le funzioni di Arpeggiatore e Note Repeat non sono sincronizzate alla mia sorgente orologio.	La sorgente orologio Clock sull'MPK49 è impostato su "Interno".	Con il pedale collegato, spegnere l'apparecchio, attendere alcuni istanti, quindi riaccenderlo.
Le funzioni di Arpeggiatore e Note Repeat non funzionano e il mio Seq/DAW invia l'orologio.	Il software DAW non è in modalità di riproduzione.	In modalità Global, modificare l'impostazione dell'orologio MIDI su "Esterno". Inoltre, assicurarsi che il software utilizzato sia impostato per inviare l'orologio MIDI all'MPK49.
I miei cursori, manopole o rotelle mod funzionano al contrario.	Il valore minimo del controller è impostato a livelli superiori a quelli massimi.	Se il software DAW non suona, non invierà l'orologio.
Il comando del trasporto non funziona.	Il software non supporta messaggi MMC, MIDI START/STOP o la modalità MIDI CC.	Modificare le impostazioni del controller e impostare il valore minimo in modo che sia inferiore al massimo.
Sento un solo suono quando batto pad diversi.	È attivata la funzione a 12 livelli.	Modificare le impostazioni del comando del trasporto in modo che invii messaggi MIDI. Assicurarsi che la modalità di trasporto che si utilizza sull'MPK corrisponda alle modalità di ricevimento del software.
I pad suonano sempre alla massima velocità (127).	La funzione Full Level è attiva.	Una volta attivata, la funzione 12 livelli mappa l'ultimo pad battuto su tutti e 12 i pad. Disattivare la funzione 12 livelli per tornare al funzionamento normale.

SPECIFICHE TECNICHE

GENERALE	
Display	LCD personalizzato con retroilluminazione
Dimensioni (LxPxH)	730 mm x 300 mm x 100 mm
Peso	5,8 kg
Alimentazione	~100mA, 5V CC via USB ~1A, 6V CC via adattatore esterno
Numero di Preset	30
Canali di uscita MIDI su USB	48 (16 canali x 3 porte)
Canali di uscita MIDI da MIDI a 5 poli	16
Tastiera	A 49 tasti semipesati (sensibile a velocità e pressione di canale)
Drum pad	12 (sensibili a velocità e pressione)
Banchi drum pad	4
Cursori	8
Manopole a 360 gradi	8
Interruttori	8
Accessori	Manuale utente Cavo USB (1 m) Disco CD-ROM
INGRESSI/USCITE	
Ingressi MIDI	1 DIN a 5 poli
Uscite MIDI	1 DIN a 5 poli
USB	1 connettore slave (MIDI su USB)
DC IN	6V DC, 1A

CONTATTI

Visitare regolarmente il sito di Akai Professional (www.akaipro.com) per maggiori informazioni, novità e aggiornamenti del firmware per l'MPK49.

Per ulteriore supporto tecnico:

E-MAIL: support@akaipro.com

TEL: 401.658.4032 (U.S)

MANUAL VERSION 1.2

AKAI
professional

WWW.AKAIPRO.COM